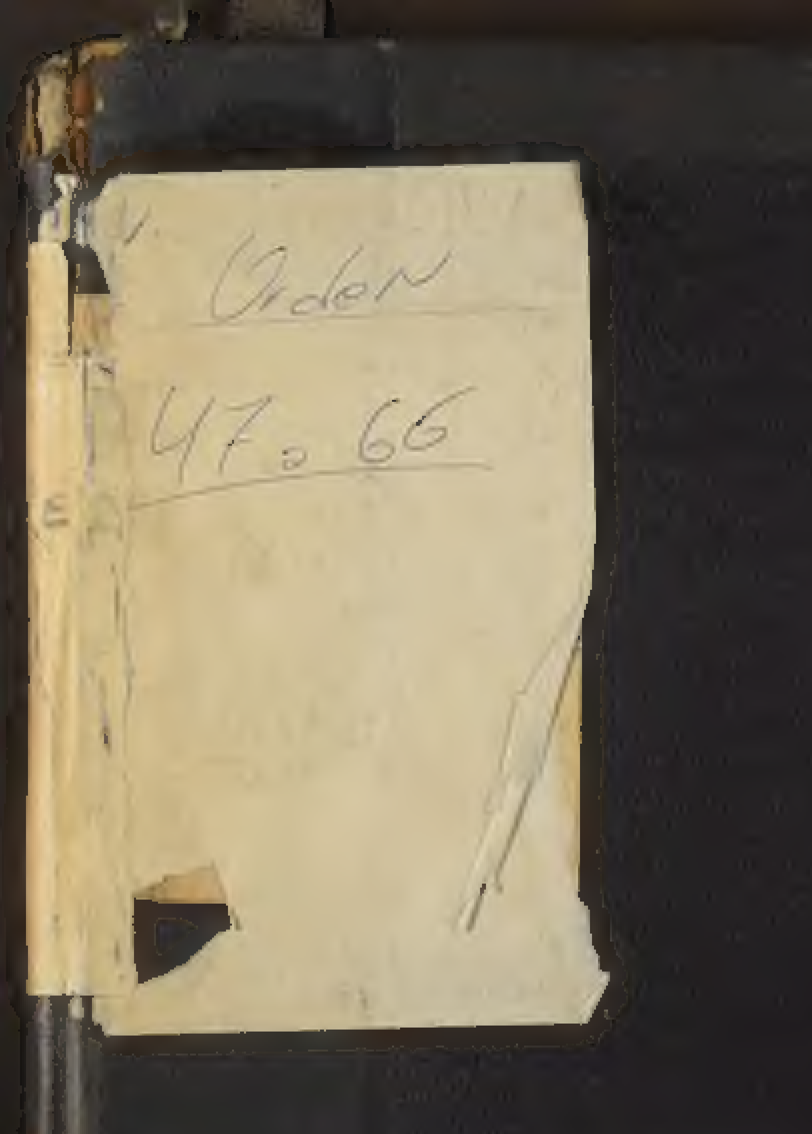


LISTA DE INMIGRANTES

Entrada de Ultramar

1934

OCTUBRE



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

LISTA N° 147

REPÚBLICA ARGENTINA
DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN
BUENOS AIRES

Vapor: Sierra Salvada — Bandera: Alemania
Compañía: Lloyd Norte Alemán — 333
6026/10013
Salido de: Bremen, 20 de Septbre. de 34
Llegado a Buenos Aires el 9 de Octubre de 34

FIRMA DEL CAPITÁN

293

NOTAS:

Número de orden	Observaciones del visitador de inmigración	Apellido y nombre	Clase en que viaja	Sexo	Años	Meses	Estado civil	Profesión	Año	Mes	Día	Vapor en que se embarcó	Puerto de embarco del pasajero	Observaciones
1	1538564	Macleod, Colin	I	m	56		c	Comerciante	1934	julio	30	Gen. Osorio	Bremen	Buenos Aires, San Martin 66
2	623400	Macleod, Pauncy	I	f	29		c	Sin	1934	julio	30	Gen. Osorio	Bremen	Buenos Aires, San Martin 66
3	06394/34	Bochum, Alice Agnes	I	f	68		s	Sin	1929	Octubre	17	Sierra Ventana	Bremen	Belgrano Av. Melian 1687
4	1056632	Carrera, Pedro	I	m	45		c	Comerciante	1934	junio	21	C. S. Martin	Bremen	Buenos Aires, Cuba 1934
5	[redacted]	Vahle de Grunewald, Sofia	I	f	37		v	Sin	1930	Agosto	4	Gen. Osorio	Bremen	Buenos Aires, Rodriguez Peña 668
6	141200	Mueller Dr. Augusto	I	m	38		c	Medico	1934	marzo	23	Gen. Artigas	Bremen	Buenos Aires, Mendoza 2290
7	634123	Mueller, Elida	I	f	30		c	Sin	1934	marzo	23	Gen. Artigas	Bremen	Buenos Aires, Mendoza 2290
8	[redacted]	Mueller, Kaethe	I	f	57		v	Sin	1934	marzo	23	Gen. Artigas	Bremen	Buenos Aires, Mendoza 2290
9	18390	Imas, Emilio	I	m	67		s	farmaceutico	1934	junio	8	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires, Uruguay 762
10	160	Schmidt-Deussen Reinhardt	I	m	56		c	Ingeniero	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	B' Aires, Belgrano Conesa 2056
11	160	Schmidt-Deussen, Kaethe	I	f	41		c	Domestica	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	Belgrano Conesa 2056
12	160	Schmidt-Deussen, Erika	I	f	19		s	Sin	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	Belgrano 2356 Conesa 2056
13	160	Schmidt-Deussen, Alma	I	f	16		s	Sin	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	Belgrano Conesa 2056
14	160	Schmidt-Deussen, Reynaldo	I	m	6		s	Sin	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	Belgrano Conesa 2056
15	160	Schmidt-Deussen, Ursula	I	f	5		s	Sin	1933	Agosto	6	Cap Arcona	Bremen	Belgrano Conesa 2056
16	6/34	Gleumeyer, Margarete	III	f	4	5	s	Sin	1934	Mayo	15	Madrid	Bremen	Bahia Blanca
17	4783643	Jung, Sigfr. Fernando	III	m	8	8	s	Sin	1934	Abril	1	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires, Lasao 2942
18	45	Giebrecht, Magda	III	f	17	7	s	Sin	1929	Enero	6	Monte Sarmiento	Bremen	Buenos Aires, Cordoba Ituzaingo 403
19	1424630	Fernacher, Maria Luise	III	f	22	2	s	Sapou	1934	Marzo	15	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires, Rebotero 3356
20	183/34	Fernacher, Maria Emma	III	f	2	7	s	Sin	1934	Marzo	13	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires Rebotero 3356
21	1851826	Henninger, Anneliese	III	f	1	10	s	Sin	1934	Abril	24	Cap Arcona	Bremen	Buenos Aires, Via Monte 661
22	1848649	Amaez, Julio	III	m	33		c	Mecanico	1934	Abril	30	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires, Corrientes de 9 Julio
23	1846692	Amaez, Jacinta	III	m	23		c	Esposa	1934	Abril	30	Sierra Salvada	Bremen	Buenos Aires, Corrientes de 9 Julio
24	466995	Morselina, Albert	I	m	46		c	Dentista	1934	Abril	28	Sierra Nevada	Boulogne	Buenos Aires, Callao 1978
25	806049	Morselina, Rogelia	I	m	46		c	Sin	1934	Abril	28	Sierra Nevada	Boulogne	Buenos Aires, Callao 1978
26	1622310	Ortiz de Romero, Matilde	I	f	32		c	Sin	1934	Junio	21	Gen. San Martin	Boulogne	Buenos Aires, Av. Quintana 42
27	276	Morera, Jose	III	m	24		s	Estudiante	1932	Agosto	24	Almanzora	Boulogne	San Juan, Argent.
28	275	Sigal, Manuel	III	m	23		s	Estudiante	1932	Agosto	24	Almanzora	Boulogne	San Juan, Argent.
29	81781/34	Gomes Ferreira, Olga	III	f	18		s	Sin	1932	Junio	24	Antonio Delfino	La Coruña	Buenos Aires, Calle Tupungato 2669
30	81781/34	Gomes Ferreira, Roberto	III	m	13		s	Sin	1932	Junio	24	Antonio Delfino	La Coruña	Buenos Aires, Calle Tupungato 2669

Esta lista contiene 30 pasajeros. El Capitán.

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

Columna 1.— Se pondrán los números de 1 en adelante.

Columna 2.— El buque no tiene [illegible] datos del pasajero [illegible].

Columna 3.— Debe escribirse el nombre [illegible] del pasajero [illegible] de familia [illegible] mismo [illegible] de la misma familia [illegible] se pondrá [illegible] para la columna [illegible].

Columna 4.— Se pondrá la clase I, II o III en que viaja el pasajero.

Columna 5.— Sexo. Se escribirá M para los varones y F para las mujeres.

Columna 6.— Edad. Se pondrá la cifra de los años del pasajero, [illegible].

Columna 7.— Estado civil. Se escribirá [illegible] S para los solteros, [illegible] y D para los divorciados.

Columna 8.— Profesión. Se escribirá la profesión [illegible] del pasajero [illegible] de [illegible] una gran cantidad de [illegible].

Columna 9.— El capitán debe exigir que el pasajero [illegible] para llenar las [illegible] de esta columna.

Columna 10.— [illegible] del buque [illegible] varios pasajeros se [illegible] en el mismo puerto.

Columna 11.— En esta el capitán [illegible] la situación personal o la documentación del pasajero.

La omisión o la falsedad de datos hará incurrir al buque en las penalidades [illegible] en la reglamentación argentina de la inmigración.

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

LISTA N. 9

REPÚBLICA ARGENTINA
DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN
BUENOS AIRES

Vapor: Sierra Salvada — Bandera: Alemania
Compañía: Lloyd Norte Aleman — Toneladas: 808
Número: 5026/ 13618
Salió de: Bremen el 30 de Septiembre de 34
Llegó a Buenos Aires el 17 de Octubre de 34

FIRMA DEL CAPITAN

NOTAS:

1 Número de orden	2 Observaciones del visitador de inmigración	3 Apellido y nombre	4 Clase en que viaja	5 Sexo	6 Edad: Años	Meses	7 Estado civil	8 Profesión	9 Cuando salió de la República Argentina: Fecha exacta: Año	Mes	Día	Vapor en que se embarcó	10 Puerto de embarco del pasajero	11 Observaciones
1	01791/34	Gomez Ferreiro, Zelida	III	f	11		s	sin	1932	junio	24.	Antonio Delfino	La Coruña	Buenos Aires, Calle Tupungato 2608
2	- " -	Gomez Ferreiro Severo, Omar	III	m	9		s	sin	1932	junio	24.	Antonio Delfino	La Coruña	- " -
3	- " -	Gomez Ferreiro, Mabel Lucia	III	f	7		s	sin	1932	junio	24.	Antonio Delfino	La Coruña	- " -
4	- " -	Gomez Ferreiro, Beatrice Norma	III	f	6		s	sin	1932	junio	24.	Antonio Delfino	La Coruña	- " -
5	01631	Ardis Gonzalez, Enrique	III	m	40		s	jornalero	no se recuerda				La Coruña	- " -
6	198	Cuvina, Gabriel	III	m	48		c	empleado	1931	agosto	10.	Monte Sarmiento	Villagarcia	Buenos Aires, Independencia 2822
7	137	Vidal de Cuvina, Josefa	III	f	45		c	labores	1933	agosto	10.	Monte Sarmiento	Villagarcia	- " -
8	384318	Federnera, Pedro	Ia	m	59		v	notario	1934	abril	29.	Sierra Nevada	Vigo	Buenos Aires, Hotel Royal
9	985452	Federnera, Blanca	Ia	f	24		s	labores	1934	abril	29.	Sierra Nevada	Vigo	- " -
10	774734	Oliden, Armando	Ia	m	48		c	contador	1934	julio	30.	Gen. Osorio	Vigo	Buenos Aires, Talcahuano 612
11	896706	Alberra de Oliden, Fermina	Ia	f	40		c	labores	1934	julio	30.	Gen. Osorio	Vigo	- " -
12	1858990	Oliden, Jorge Francisco	Ia	m	7		s	sin	1934	julio	30.	Gen. Osorio	Vigo	- " -
13	1858991	Oliden, Martha Hebe	Ia	f	2		s	sin	1934	julio	30.	Gen. Osorio	Vigo	- " -
14	537	Barrios, Maria	Ia	f	29		s	labores	1931	junio		Cap Arcona	Vigo	Buenos Aires, San José 852
15	9/17	Widmayer, Zidra Margarita	Ia	f	44		c	labores	1930	marzo		P. Mafalda	Vigo	Buenos Aires, 3 de Febrero 988
16	751141	Pelaez Garcia, Marcelo	III	m	35		s	empleado	1934	julio	12.	G. Chieffitana	Vigo	Buenos Aires, Coronel Diaz 2164
17	54	Rodriguez Perez, Angel	III	m	18		s	labrador	no se recuerda				Vigo	Buenos Aires, Pueyrredon 163
18	104458	Tavio Marsabal, Leonor	III	f	46		s	labores	1932	mayo	28.	Gen. Osorio	Vigo	Buenos Aires, Sarmiento 751
19	104459	Marsabal Tavio, Ubaldo José	III	m	8		s	estudios	1932	mayo	28.	Gen. Osorio	Vigo	- " -
20	715829	Diaz Bogo, Felisa	III	f	8		s	estudios	1933	mayo	18.	Sierra Nevada	Vigo	Buenos Aires, Cochabamba 668
21	1882314	Rodriguez de Ealle, Aurea	III	f	37		c	labores	1934	mayo	17.	R. Princess	Vigo	Buenos Aires, Belgrano 1841
22	293647	Francisco Seire	III	m	59		c	carnicero	1934	junio	3.	Arlanza	La Coruña	Buenos Aires, Calle Republica Argentina 1402
23	666383	Maria Ramos de Seire	III	f	60		c	domestica	1934	junio	3.	Arlanza	La Coruña	- " -
24	6885	Antonio Vicente Simegona	III	m	34		s	comercio	1934	agosto	3.	Septunia	Rio de Janeiro	Rosario de Santa Fé
25	6960	Carmen Cimegone	III	m	26		c	comercio	1934	agosto	3.	Septunia	Rio de Janeiro	"
26	33	Victor Amerin	III	m	48		c	comercio	1934	abril	4.	por tierra	Rio de Janeiro	Buenos Aires, Salvestre 306
27	28/34	Jose Olivotto	III	m	25		c	Marc.	1934	setiembre	13	Belvedere	Santos	Buenos Aires, Paraguay 1302
28	29/34	Ofelia Lopez de Isabel Olivotto	III	f m	22		c	domestica	1933	setiembre	13	Belvedere	Santos	Buenos Aires, Paraguay 1302
29	1130141	Rodriguez Tomé Algenio	III	M	2	4	-	—	1932	—	-	—	Coruña	Vigo Buenos 629
30														

Esta lista contiene 29 pasajeros - CAPITAN.

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

Columna 1.— [illegible]

Columna 2.— [illegible]

Columna 3.— [illegible]

Columna 4.— [illegible]

Columna 5.— [illegible]

Columna 6.— [illegible]

Columna 7.— [illegible]

Columna 8.— [illegible]

Columna 9.— [illegible]

Columna 10.— [illegible]

Columna 11.— [illegible]

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

LISTA N.°

REPÚBLICA ARGENTINA
DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN
BUENOS AIRES

Vapor Sierra Salvada Bandera Alemana
Compañía Lloyd Norte Aleman Toneladas 286
Clase 2da
Salió de Vigo el 4 de Octubre de 1934
Llegó a Buenos Aires el 24 de Octubre de 1934

FIRMA DEL CAPITAN

NOTAS

1	2	3	4	5	6	7	8	9				10	11
Número de orden	Observaciones del visitador de inmigración	Apellido y nombre	Clase de pasaje	Edad Varones	Edad Mujeres	Estado civil	Profesión	Cuando salió de la República Argentina: Fecha exacta Año	Mes	Día	Vapor en que se embarcó	Puerto de embarco del pasajero	Observaciones
1		CLANDESTINOS!											
2													
3	758264	Florinda Segueja de Martinez		F	40	V	Domestica	no se recuerda			Sierra Nevada	Vigo	Buenos Aires, Calle Cumarve 259.
4													
5													
6													
7													
8													
9													
10													
11													
12													
13													
14													
15													
16													
17													
18													
19													
20													
21													
22													
23													
24													
25													
26													
27													
28													
29													
30													

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

Columna 1.— [illegible]

Columna 2.— [illegible]

Columna 3.— [illegible]

Columna 4.— [illegible]

Columna 5.— [illegible]

47

Columna 6.— [illegible]

Columna 7.— [illegible]

Columna 8.— [illegible]

Columna 9.— [illegible]

Columna 10.— [illegible]

Columna 11.— [illegible]

[illegible]

Vapor: "Sierra Salvada"

Llegado el 24 de Octubre de 1934.

[illegible] J. [illegible]
id. M. Lozera
Aux.: M. Bagnas
" P. Morizzi
" J. Ejgarraga (Desembarcado)
Dr. J. Aguirrezabala
Pte. P. Suarez
Enf.a J. Heerbotem

LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

REPÚBLICA ARGENTINA
DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN
BUENOS AIRES

Vapor: [illegible]
Nombre: [illegible]
Salió de: [illegible]
el 23 de [illegible] de 19[illegible]
Llegado a: [illegible]
el [illegible] de [illegible] de 19[illegible]

FIRMA DEL CAPITÁN

[illegible]

[illegible]



1 Número de orden	2 Observaciones del visitador	3 Apellido y nombre	4 Puerto de embarque	5 Clase	6 Argentinos: Número de cédula	Sexo	Edad	Estado civil	7 Extranjeros residentes: Número de cédula	Sexo	Edad	Estado civil	Nacionalidad	8 Extranjeros no residentes en la República Argentina	9 Observaciones
1	[illegible]	[illegible]	Montevideo	1a					[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		
2	[illegible]	[illegible] José [illegible]	Montevideo	1a					[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		
3	[illegible]	[illegible]	Montevideo	1a										[illegible]	[illegible]
4	[illegible]	Dr. Hugo Maximo Fuhse	Montevideo	1a	1698160	M	52	C							
5	[illegible]	Miguel Caro	Montevideo	1a					1515272	m	37	s	Españ.		
6	[illegible]	Luis Joaquin Amsdudo Rodriguez	Montevideo	1a					3546363	m	47	c	Españ.		
7	[illegible]	Antonio de Rossi	Montevideo	1a	91551	M	47	C							
8	[illegible]	Luis Amandori	Montevideo	1a					138165	m	52	s	Ital.		

[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

[illegible]

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA

Columna 1 — [illegible]

Columna 2 — [illegible]

Columna 3 — [illegible]

Columna 4 — [illegible]

Columna 5 — [illegible]

Columna 6 — [illegible]

Columna 7 — [illegible]

Columna 8 — [illegible]

Columna 9 — [illegible]

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS · DE PRIMERA CLASE - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

Vapor	SIERRA SALVADA
	LLOYD NORT AL MAN
	ALEMANIA
	[illegible] 200
	B R A M [illegible]
	30 Septiembre [illegible]
	Octubre [illegible]

Número de orden	Pasaporte		APELLIDO Y NOMBRE		Sexo	EDAD	Estado	PROFESION	Lee	Escribe	Qué idiomas habla	Religión
	142/35		Bergolte	Margarete	f	42	[illegible]	Sin	Si	Si	Ale-Espa-Ingl.	Acathol.
	142 33		Bergolte,	Helga	f	[illegible]	S	Sin	Si	Si	Ale-Espa.	Acathol.
	142/33 35		Bergolte,	Horst	m	6	S	Sin	No	No	Ale	Acathol.
4	CH 83/34		Schiermagen,	Irma	f	55	S	Ama casa	Si	Si	Ale	Acathol.
6												
	807		Freiherr v. d. Busche-H[illegible]	[illegible]	m	7	C	[illegible]	Si	Si	Ale-Espa-Ingl.	Acathol.
	146		Daub,	Elisabeth	m	[illegible]	S	Comerciante	Si	Si	Ale-Ingl.-Franc	[illegible]
	882		[illegible]berger,	[illegible]	m	50	C	Comerciante	Si	Si	Ale	Acathol.
	848		Bittinger,	Helene	f	30	C	Sin	Si	Si	Ale	Acathol.
11												
12												
	882		Seiler,	[illegible]hard	m	36	C	[illegible]	Si	Si	[illegible]	[illegible]
	77435		Hauser	Friedrich	m	56	S	Comerciante	Si	Si	Ale-Espa	[illegible]
17	54085		Douze	Eduard	m	38	C	Ingeniero	Si	Si	Hol-Ale-Espa	Cathol.
18	54136		Douze,	Cornelia	f	30	C	Sin	Si	Si	Hol.	Cathol.
19	54138		Douze,	Eduard	m	2	S	Sin	No	No	Sin	Cathol.
	61 14,339		Hauser,	Alfred	m	38		Comerciante	Si	Si	[illegible]	Acath[illegible]
21	060799/199 [illegible]		Hauser,	Hedwig	f	28	C	Sin	Si	Si	Ale-Ingl.	Acathol.
23	060799/199		Hauser,	Jim	m	3	S	Sin	No	No	[illegible]	Acathol.
24	060799/199		Hauser	Mar[illegible]	f	5	S	Sin	No	No	Sin	Acathol.

Conducta	Antecedentes penales	Nacionalidad	Lugar de nacimiento									OBSERVACIONES
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]									[illegible]
Buena	Ninguno	[illegible]	[illegible]									[illegible]
Buena	Ninguno	Alemania	Hannover	Si	No	No	Si	193[illegible]	Transit		No	La Paz, Bolivia
Buena	Ninguno	Alemania	Bielefeld	Si	No	No						
Buena	Ninguno	[illegible]	[illegible]	[illegible]	No							[illegible]
Buena	Ninguno	[illegible]	[illegible]									
Buena	Ninguno	[illegible]	[illegible]	Si	Si	[illegible]	Si	[illegible]	transit			
Buena	Ninguno	Alemania	Braunschweig	Si	No	No	Si	1933-34	transit		No	
Buena	Ninguno	Alemania	[illegible]	No	No	[illegible]		[illegible]				[illegible]
Buena	Ninguno	Alemania	[illegible]	No	No	[illegible]	[illegible]	[illegible]			[illegible]	[illegible]
Buena	Ninguno	Holandia	Leek	No	No	Si	No				No	[illegible] argent.
Buena	Ninguno	Holandia	Delft	No	No	Si	No				No	[illegible]
Buena	Ninguno	Holandia	Pangkalan	No	No	Si	No				No	[illegible]
Buena	Ninguno	Alemania	[illegible]	No	No	Si	No				No	[illegible]
Buena	Ninguno	Austria	Wien	No	No	Si	No				No	[illegible]
Buena	Ninguno	[illegible]	[illegible]	No	No	Si	No				No	[illegible]
Buena	Ninguno	Suiza	[illegible]	No	No	Si	No				No	Buenos Aires, Jousten Hotel

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE - U[illegible]

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] ALEMAN

ALEMANIA

[illegible] 205

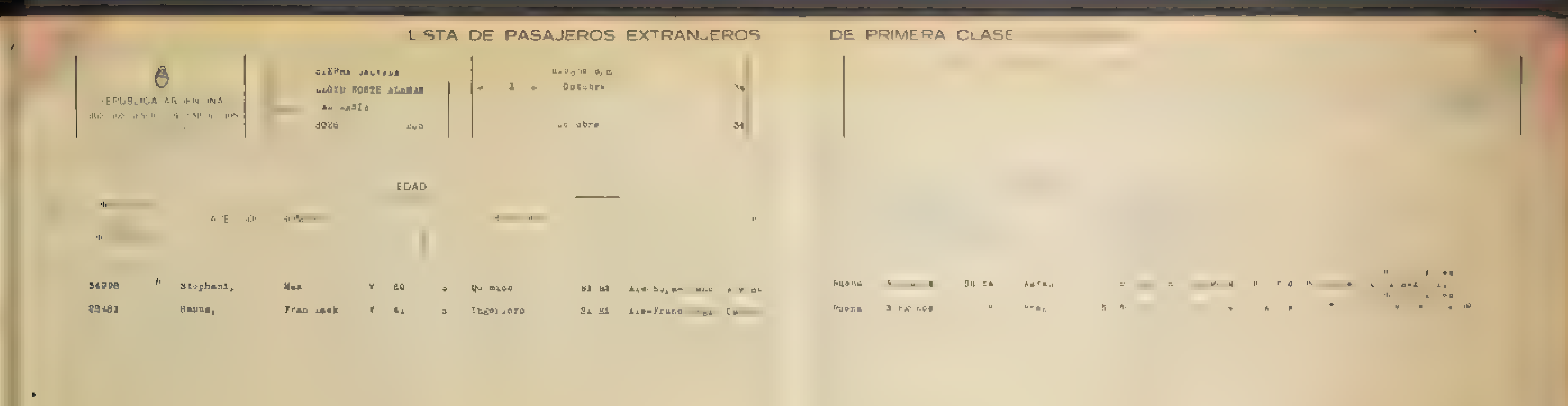
[illegible] 4

[illegible] 34

EDAD

533/33	Prowizen,	Hildegard	f	5[illegible]	s	Asistente [illegible]	Si Si	[illegible]	[illegible]
32 A/6//1928	Schatzl,	Josef	m	39	s	[illegible]	Si Si	[illegible]	[illegible]
948/34	Schade,	Willy	m	27		Comerciante	Si Si	[illegible] Ingl[illegible]	[illegible]
316/34	Meinhardt,	Maria	f	43	c	Esposa	Si Si	[illegible]	[illegible]





LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE

REPUBLICA ARGENTINA

LLOYD NORTE ALEMAN

Octubre

EDAD

34798	Stephani,	Max	V	60	c	Químico		Ale.	[illegible]
29481	Hauna,	Francisek	V	4[illegible]	c	Ingeniero		Ale.	[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE - ULTR[illegible]

REPUBLICA ARGENTINA

SIERRA SALVADA

[illegible] NORTE ALEMAN

ALEMANIA

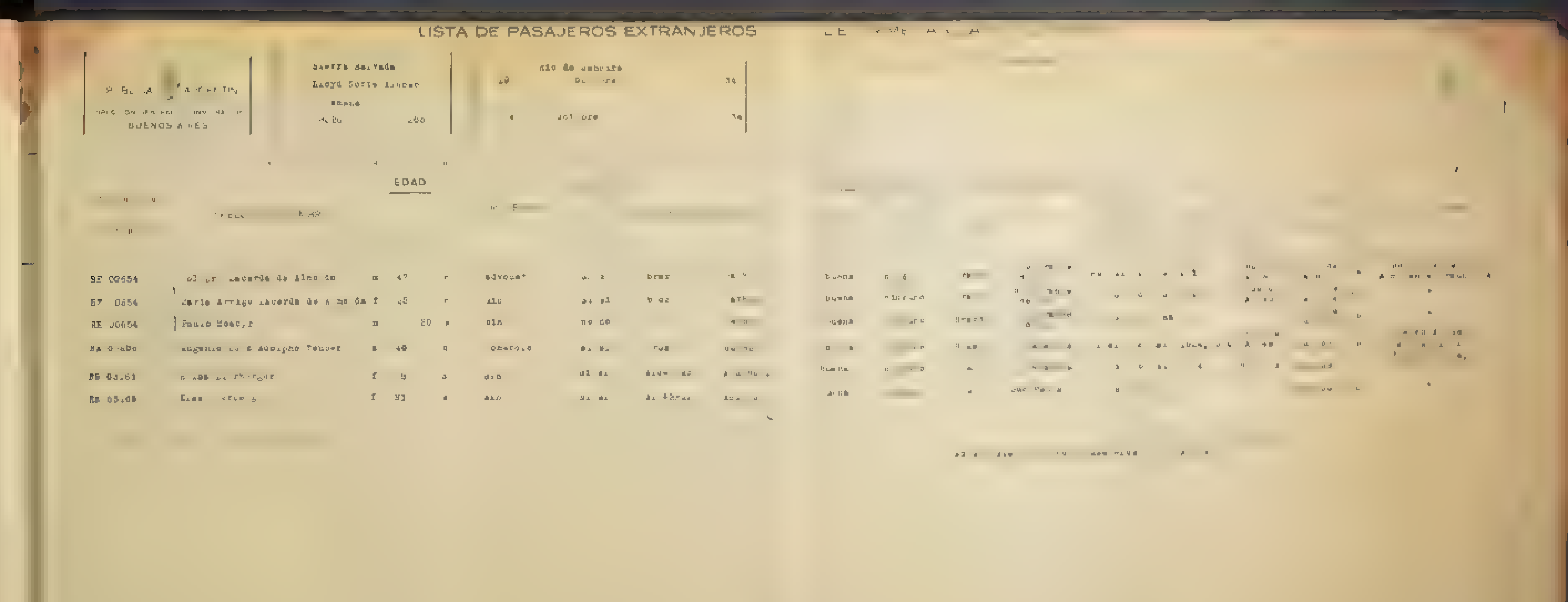
VIGO

OCTUBRE

EDAD

537	[illegible]	[illegible] LAS LLANDERAS [illegible]	M	[illegible]		COMERCIO	SI SI	ESPAÑOL	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
537	[illegible]	[illegible] LAS LLANDERAS VICENTE	M				NO NO	[illegible]	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
53	[illegible]	[illegible]	M	[illegible]	[illegible]	COMERC.	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	[illegible]	[illegible]	[illegible]
11265	[illegible]	POVEDA RAMIREZ [illegible]	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
11430	[illegible]	VAZQUEZ RODRIGUEZ MATILDE	F	26	S	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	[illegible]	[illegible]	[illegible]
1956	[illegible]	RAMOS PALAZON CARMEN	F	27	S	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
11623	[illegible]	ROS MARCO RICARDO	M	[illegible]	S	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	ALCARAZ AGUILAR [illegible]	F	22	S	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	ARREGUI [illegible] FAUSTINO	M	26	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible] DE RIV[illegible] DE BELLA	F	28	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
670	[illegible]	[illegible] JIMENEZ MANUEL	M	34	S	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
683	[illegible]	SOLER BLANCO CAROLINA	F	34	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	AGUILAR BLANCO JOSE MA	M	36	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
[illegible]		OCAÑA ANTONIO	M	40	C	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	VEGA DEL CASTILLO ANIBAL	M	36	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	[illegible]
11566	[illegible]	GARCIA [illegible] MIGUEL	M	30	[illegible]	ARTISTA	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	[illegible]	[illegible]	Buenos Aires, [illegible]
6668		[illegible] FORNARA PEDRO [illegible]	M	[illegible]		COMPOSITOR	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	MADRID	Buenos Aires, Hotel [illegible]
6668		[illegible] PILAR	F	[illegible]	[illegible]	LABORES	SI SI	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	[illegible]	Buenos Aires, [illegible]
6668		[illegible] MARIANA	F	[illegible]	S	[illegible]	NO NO	ESPAÑOL	CATOLICO	ESPAÑA	MADRID	Buenos Aires, [illegible]

Esta lista contiene [illegible] CAPITAN.

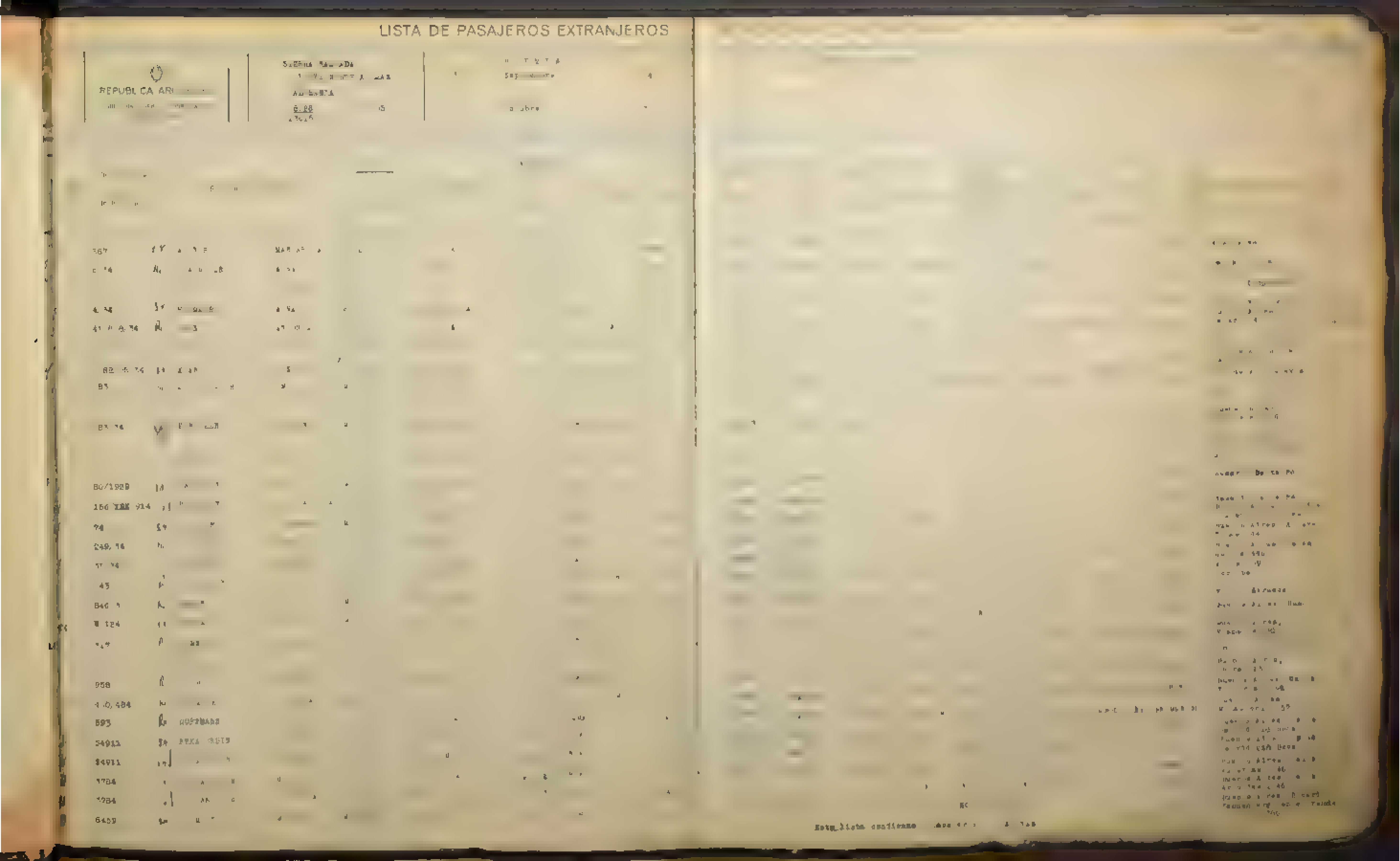


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS

BUENOS AIRES

EDAD

[illegible]	[illegible]	m	47	[illegible]
[illegible]	[illegible]	f	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	m	40	[illegible]
[illegible]	[illegible]	f	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	f	50	[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS

REPUBLICA AR

MO[illegible] E[illegible] LL[illegible]R LAS COLUMNAS

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS [illegible]

REPUBLICA ARGENTINA

SIERRA SALVADA [illegible]

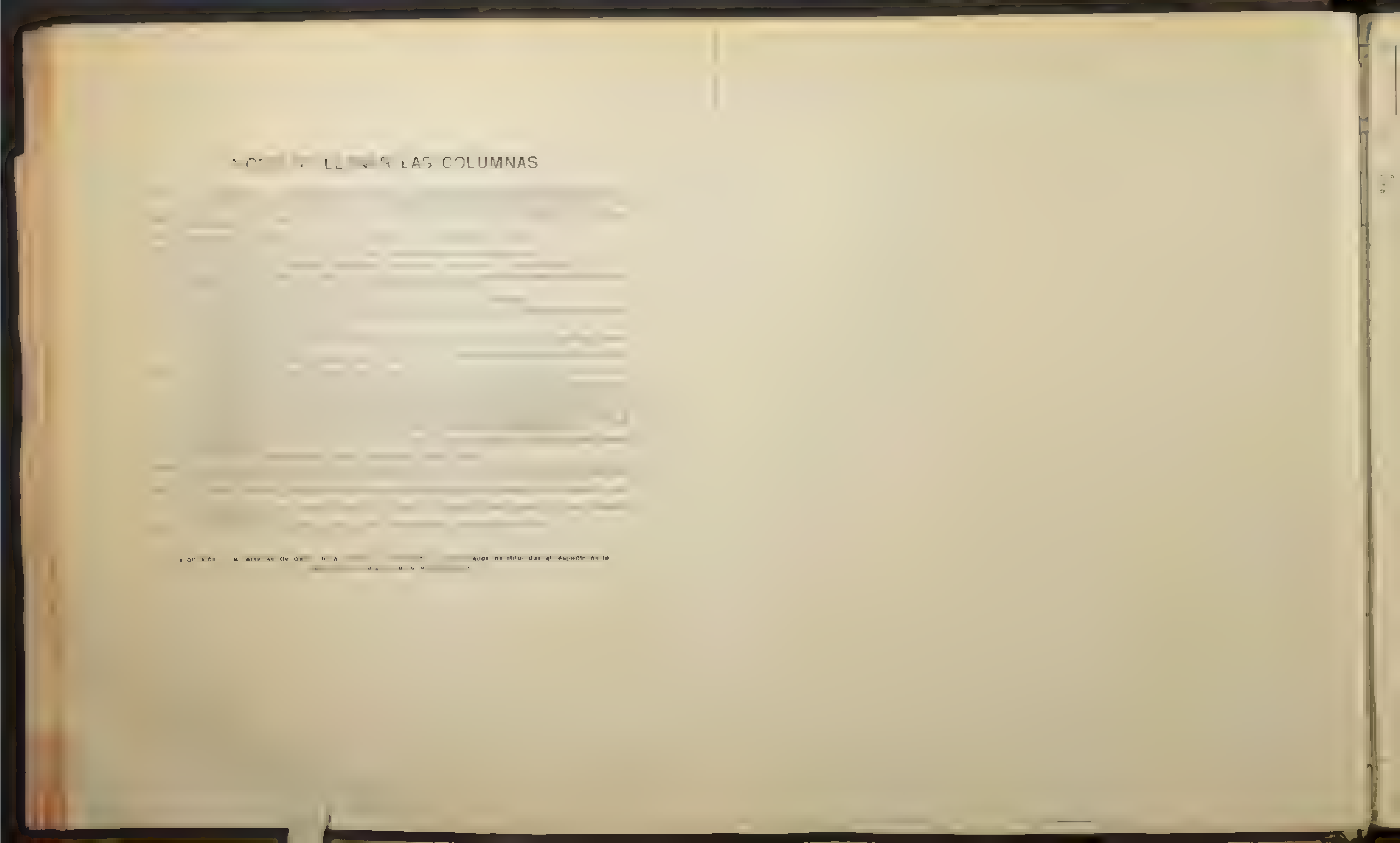
1792	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
138/34	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
55/34	[illegible]	[illegible]
53/34	[illegible]	[illegible]
55/34	[illegible]	[illegible]
531	[illegible]	[illegible]
3	[illegible]	[illegible]
135/1934	[illegible]	[illegible]
163/1934	[illegible]	[illegible]
434	[illegible]	[illegible]
1000/2227	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
256	[illegible]	[illegible]
6.118	[illegible]	[illegible]
286.34	[illegible]	Transito Paraguay
[illegible]	[illegible]	[illegible]
546/30	[illegible]	[illegible]
1595	[illegible]	[illegible]
5448	[illegible]	[illegible]
5440	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
412/950	[illegible]	[illegible]
442/950	[illegible]	[illegible]
1401	[illegible]	[illegible]

[illegible] LAS COLUMNAS

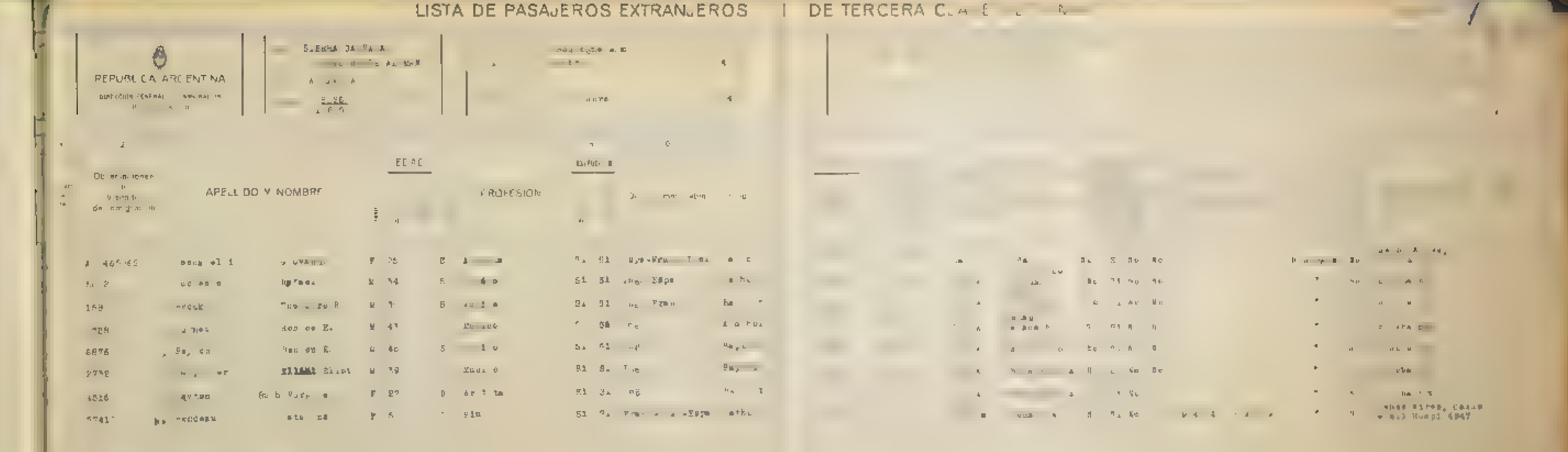
[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS





… LAS COLUMNAS

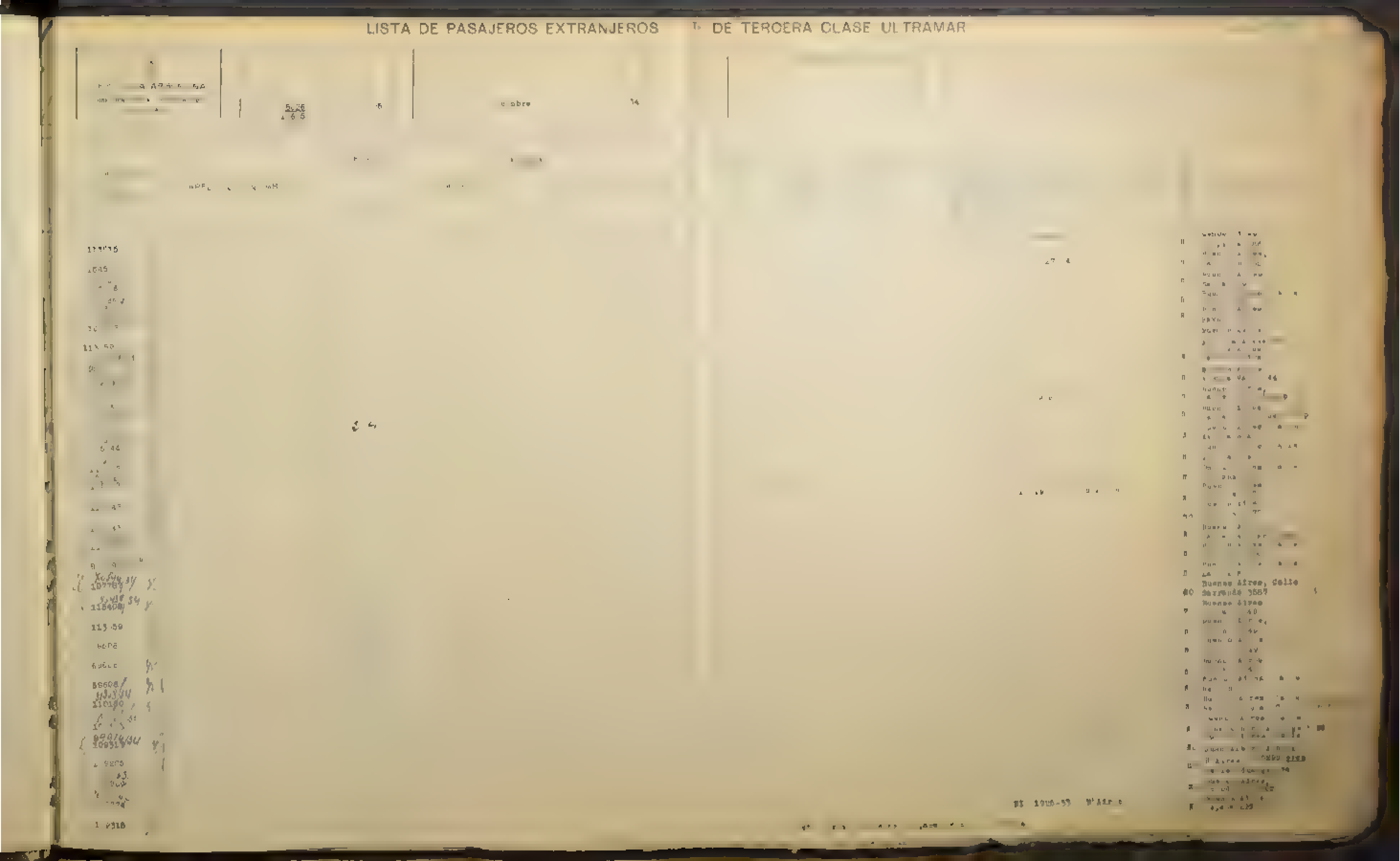


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS | DE TERCERA CLASE

REPUBLICA ARGENTINA

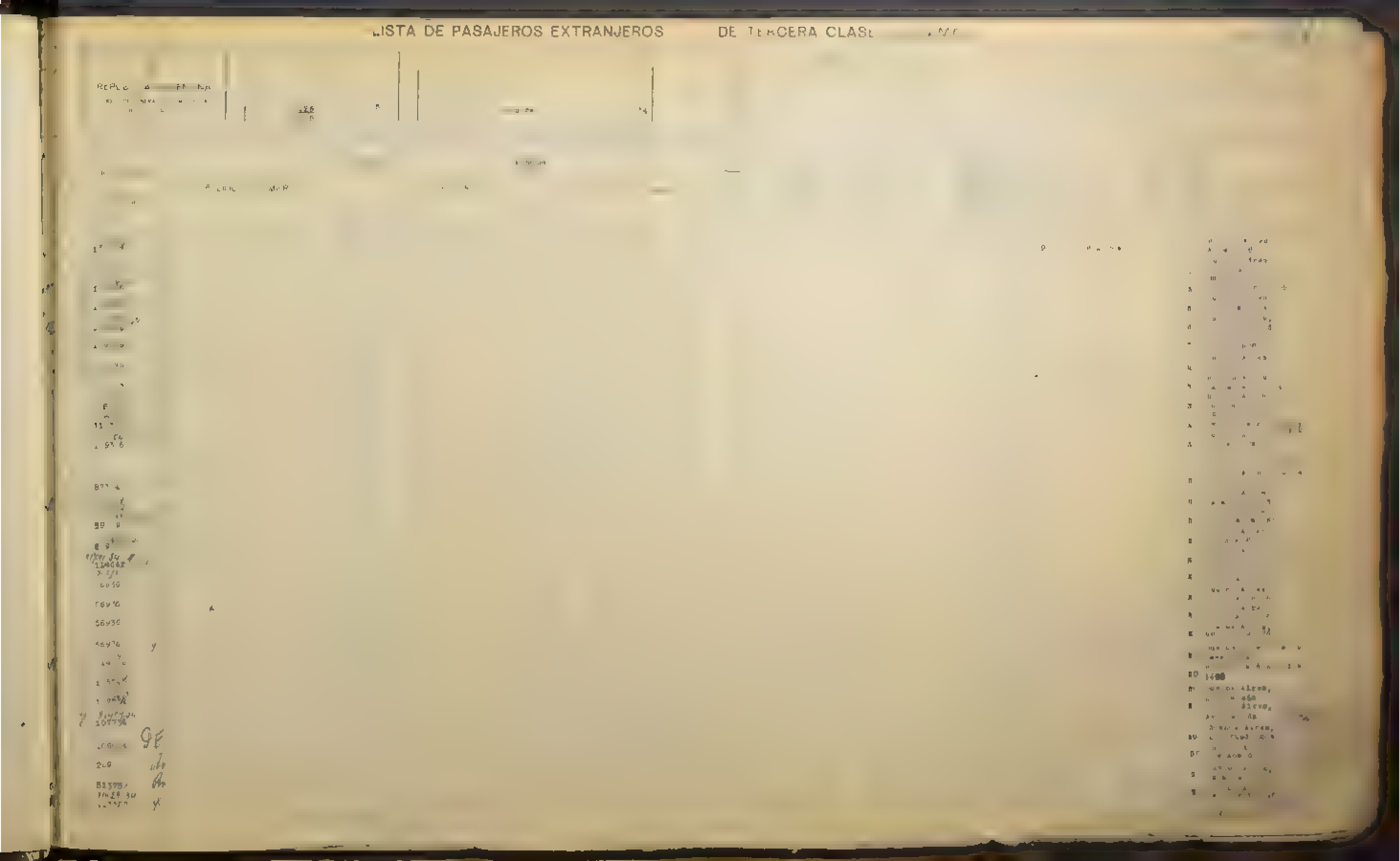
APELLIDO Y NOMBRE	EDAD	PROFESION
[illegible]	[illegible]	[illegible]

LAS COLUMNAS

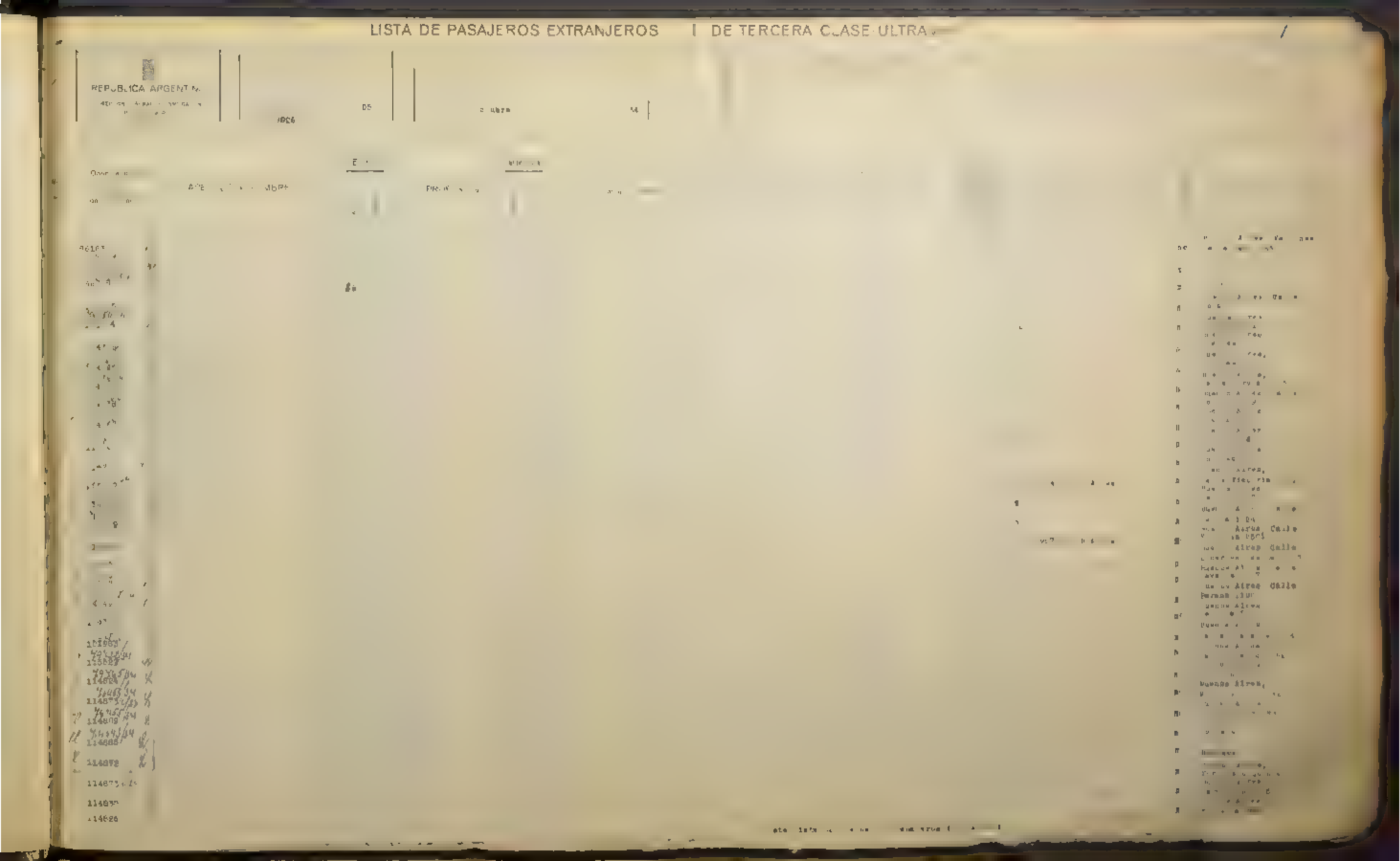


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS
DE TERCERA CLASE ULTRAMAR
Buenos Aires, Calle
Buenos Aires

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS | DE TERCERA CLASE ULTRA...

REPUBLICA ARGENTINA

114872

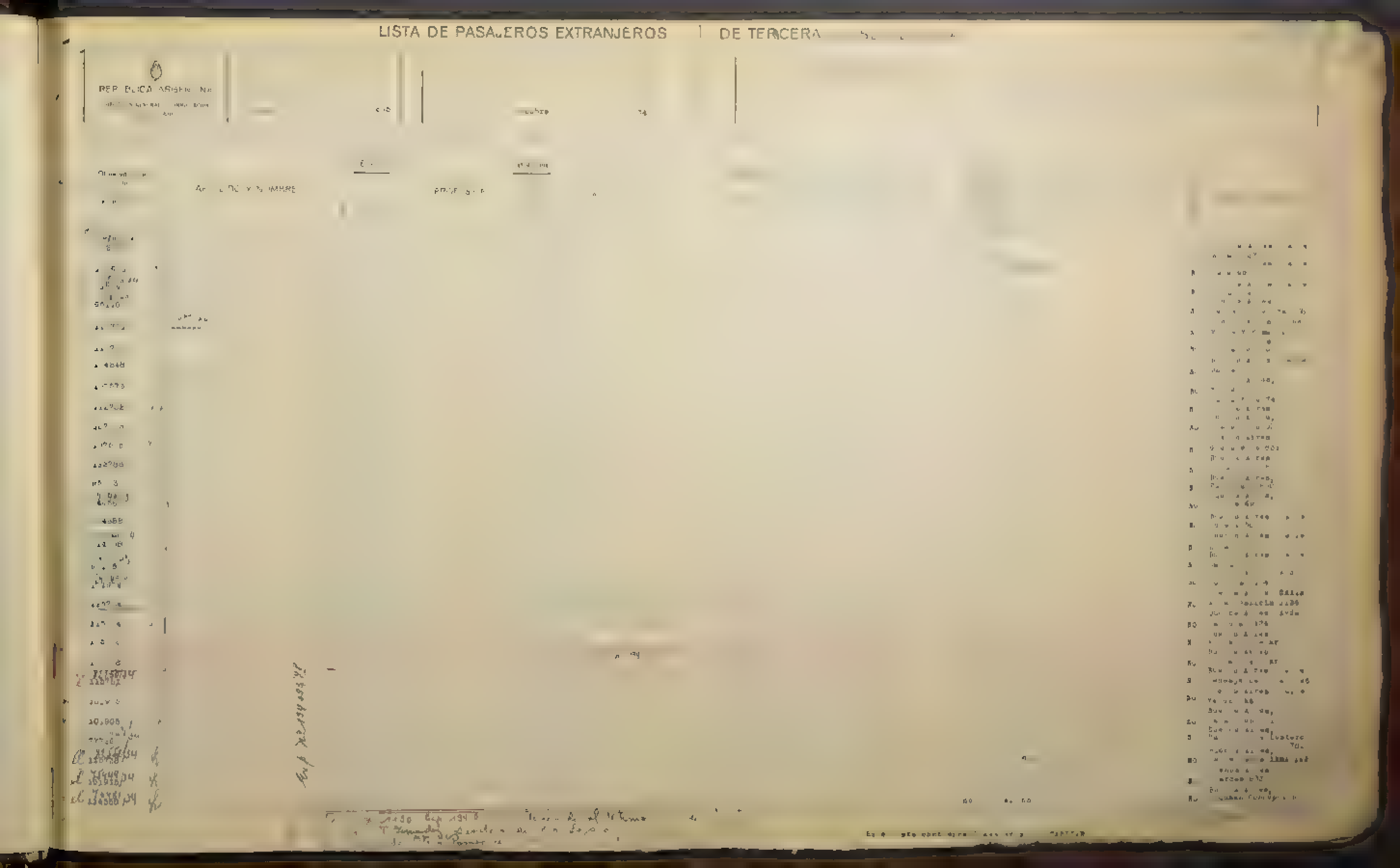
114873

114826

Buenos Aires,

Buenos Aires Calle


COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS | DE TERCERA

REPÚBLICA ARGENTINA

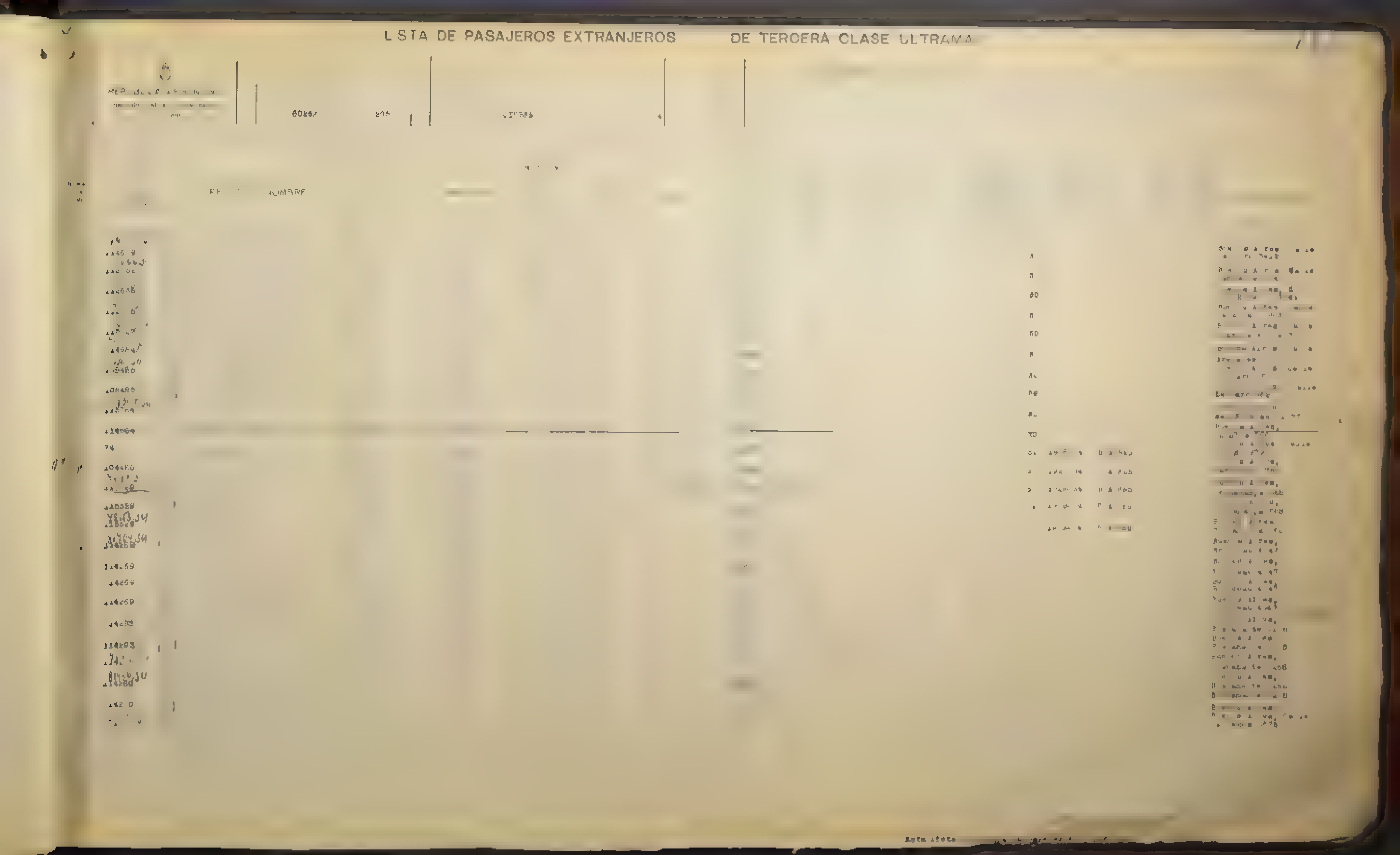
[illegible] OLUMNAS

[illegible]



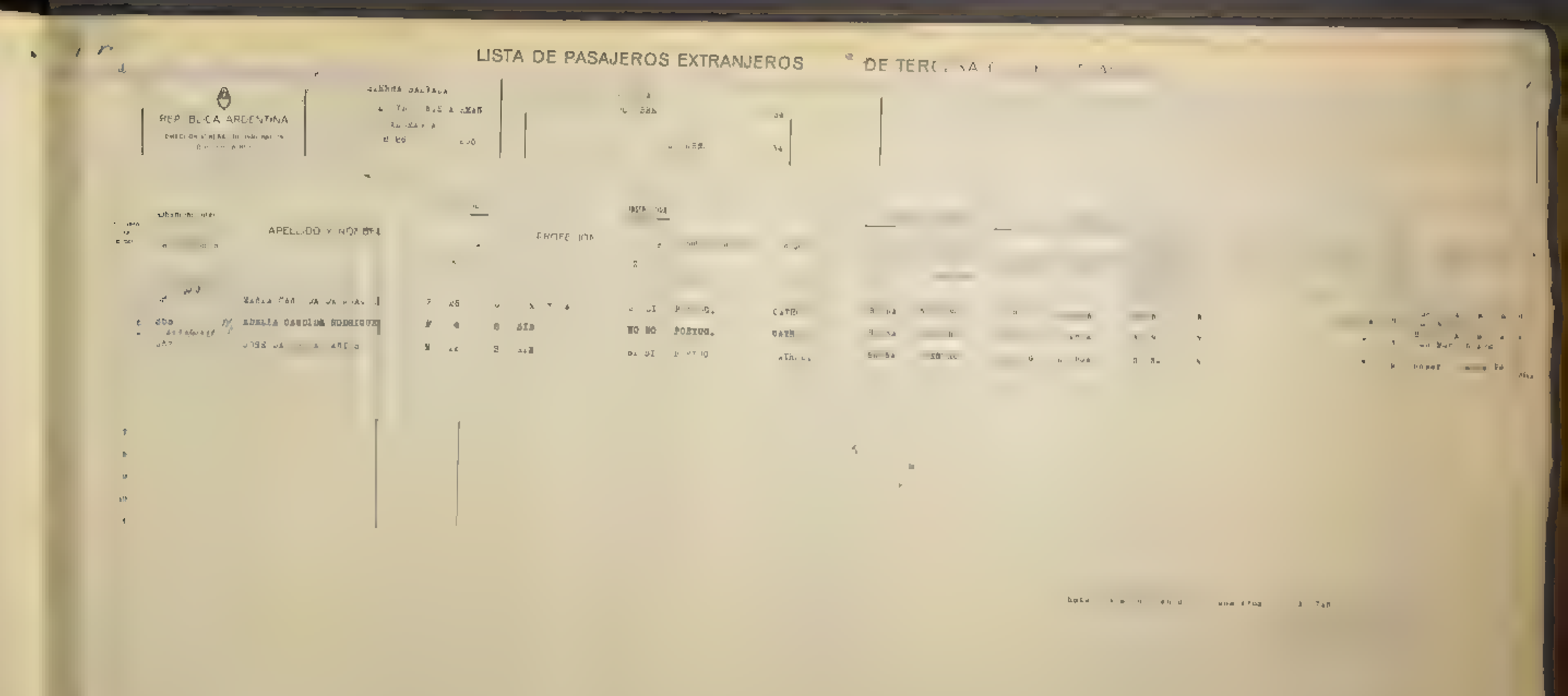
LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMA

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERC[illegible]

REPUBLICA ARGENTINA

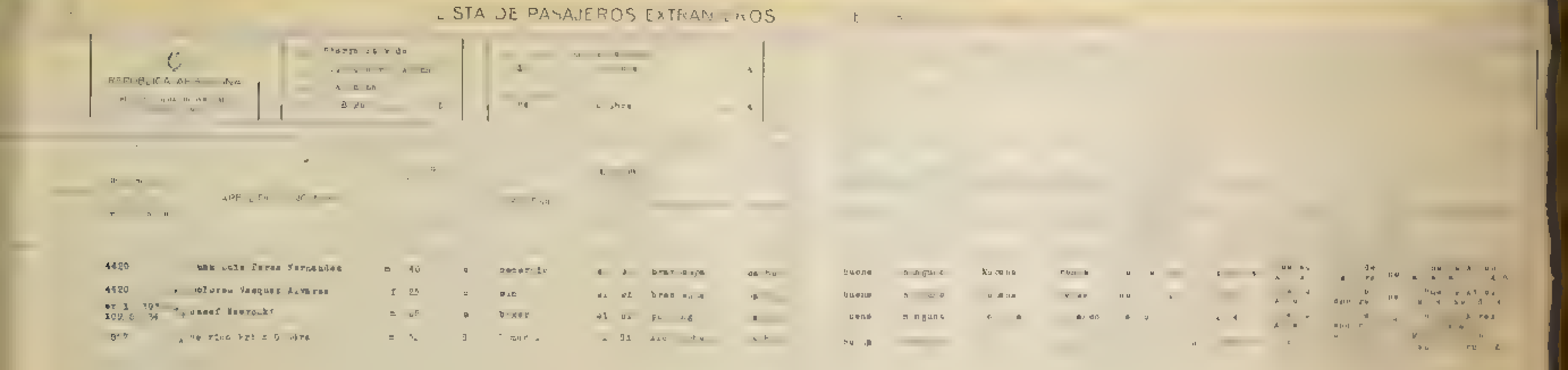
APELLIDO Y NOMBRE

PROFESION

APELLIDO Y NOMBRE							
[illegible]	[illegible] 45	[illegible]	[illegible]	[illegible]	CATO[illegible]		
AMELIA CAROLINA RODRIGUEZ	F	4	S	SIN	NO NO	PORTUG.	CATH
JOSE [illegible]	M	[illegible]	S	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible] MNAS

[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS

REPÚBLICA ARGENTINA

4420	[illegible] Perez Fernandez	m	40	c	[illegible]	[illegible]	[illegible]	bueno	ninguna	Ninguna	[illegible]
4420	Dolores Vazquez Alvarez	f	25	[illegible]	sin	[illegible]	[illegible]	bueno	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible] 102 [illegible] 34	[illegible]usef Nowocki	m	[illegible]	c	[illegible]	[illegible]	[illegible]	bueno	ninguna	[illegible]	[illegible]
9[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

[illegible]	[illegible]	[illegible]	A	[illegible]			[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A		[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A	[illegible]		S	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A		[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A	[illegible]			[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	A	M	[illegible]	S	COMERCIANTE	[illegible]	SEPTIEMBRE [illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible] AS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS FLUVIAL

REPUBLICA ARGENTINA

FIRMA DEL CAPITAN

Inglesa
Montevideo
octubre 34
Buenos Aires
octubre 3.

		APELLIDO Y NOMBRE								
1		[illegible] SHERMAN	montevideo	1ra			735110	M	48	Americano
2		[illegible] ROBERTO	Montevideo	1ra	106.503 / 41 40	M	40	c		
3		[illegible] RAUL	montevideo	1ra	14085	M	43	c		
4		[illegible] SULTANA	montevideo	1ra	[illegible]-F		1818404	F	36 c	[illegible]
5		[illegible] MARCOS LLOYD	montevideo	1ra				M	34 s	Ingles
6		[illegible] AUGUSTO	montevideo	1ra			Pasap 346549	M	41	Español
7		[illegible] GUIDO	montevideo	1ra			556165	M	59 c	Hungaro
8		GRANT ALEJANDRO	montevideo	1ra	611.139	M	29	s		

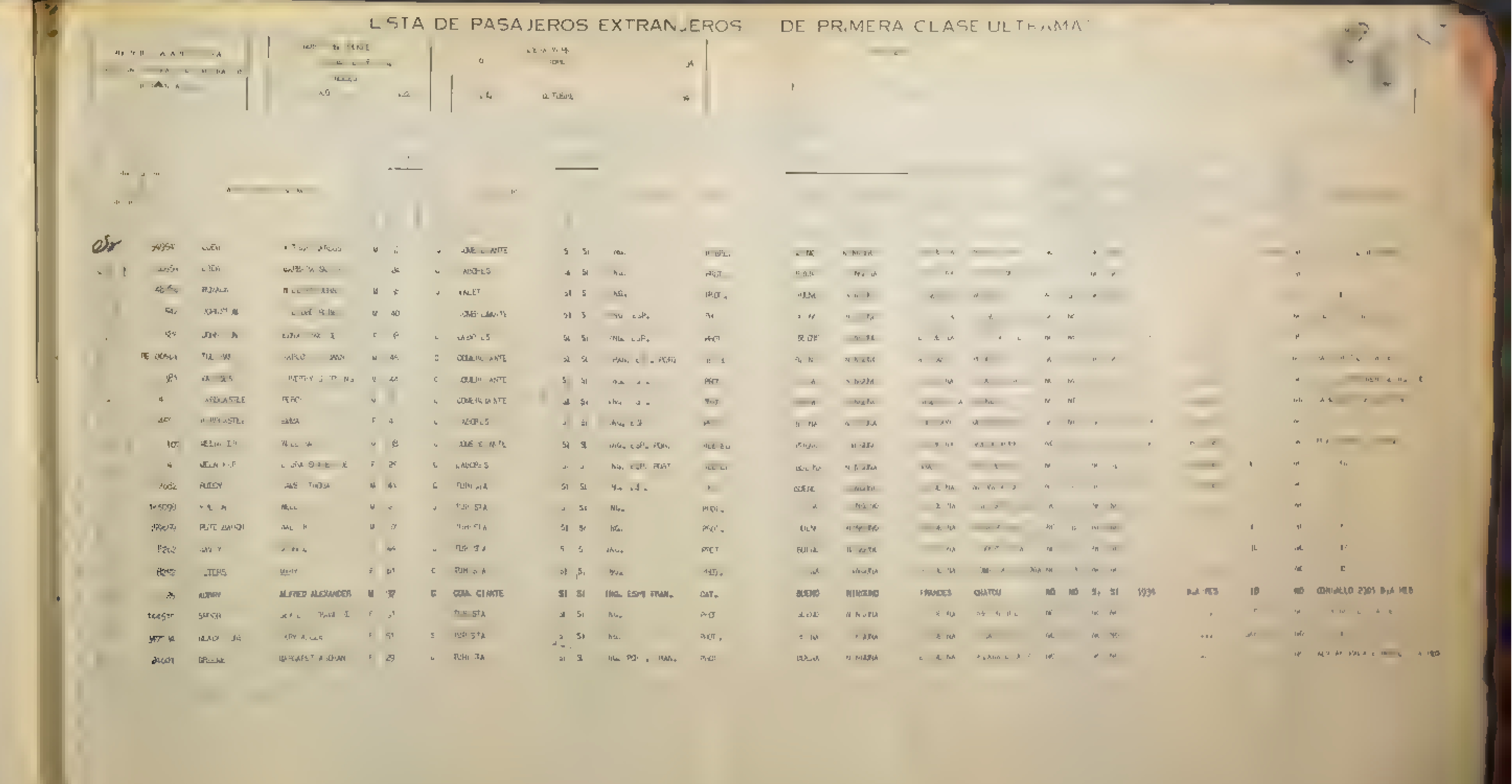
MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE ULTRAMAR

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	LABORES	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	LABORES	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	M	14	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]





LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE ULTRAMAR

[illegible]	AUDRY	ALFRED ALEXANDER	M	37	C	COM. CIANTE	SI	SI	ING. ESP. FRAN.	CAT.	BUENO	NINGUNO	FRANCES	CHATOU	NO	NO	SI	SI	1934	[illegible]	18	NO CONIALLO 2301 [illegible]
[illegible]	GREENE	MARGARET [illegible]	F	29	[illegible]	TURISTA	SI	SI	ING. [illegible]	PROT.	BUENO	NINGUNA	[illegible]	[illegible]	NO	[illegible]	[illegible]	[illegible]				[illegible]

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS-ULTRAMAR

LISTA N

REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

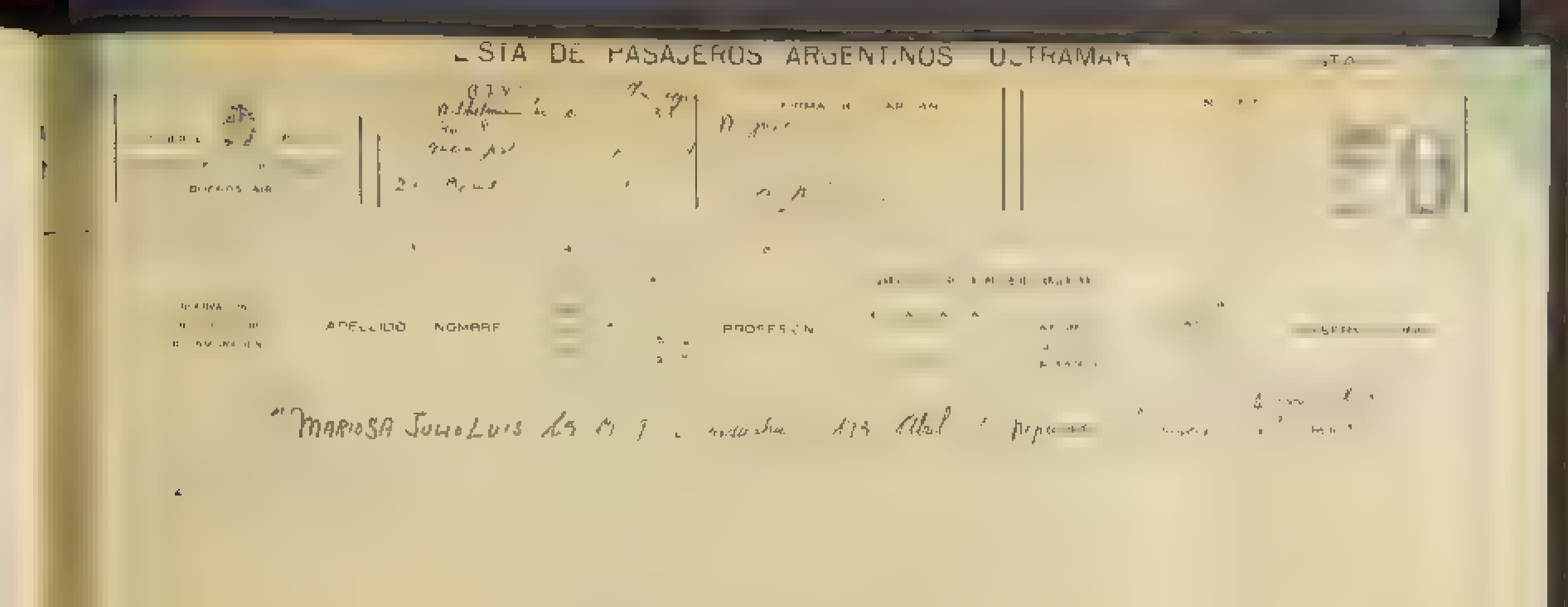


MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE [illegible]

APE[illegible] Y NOMBRE			
[illegible] W. E.	M	[illegible]	" "
[illegible] G.	M	Ingeniero	" "
[illegible] A. G.	M		" "
[illegible] G. H.	M		" "
Moncy A.	M	[illegible]	" "
[illegible] E. W. P.	M	[illegible]	" "
Wade W. T.	M	Industrial	" "

... LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS ULTRAMAR

BUENOS AIRES

APELLIDO NOMBRE

PROFESION

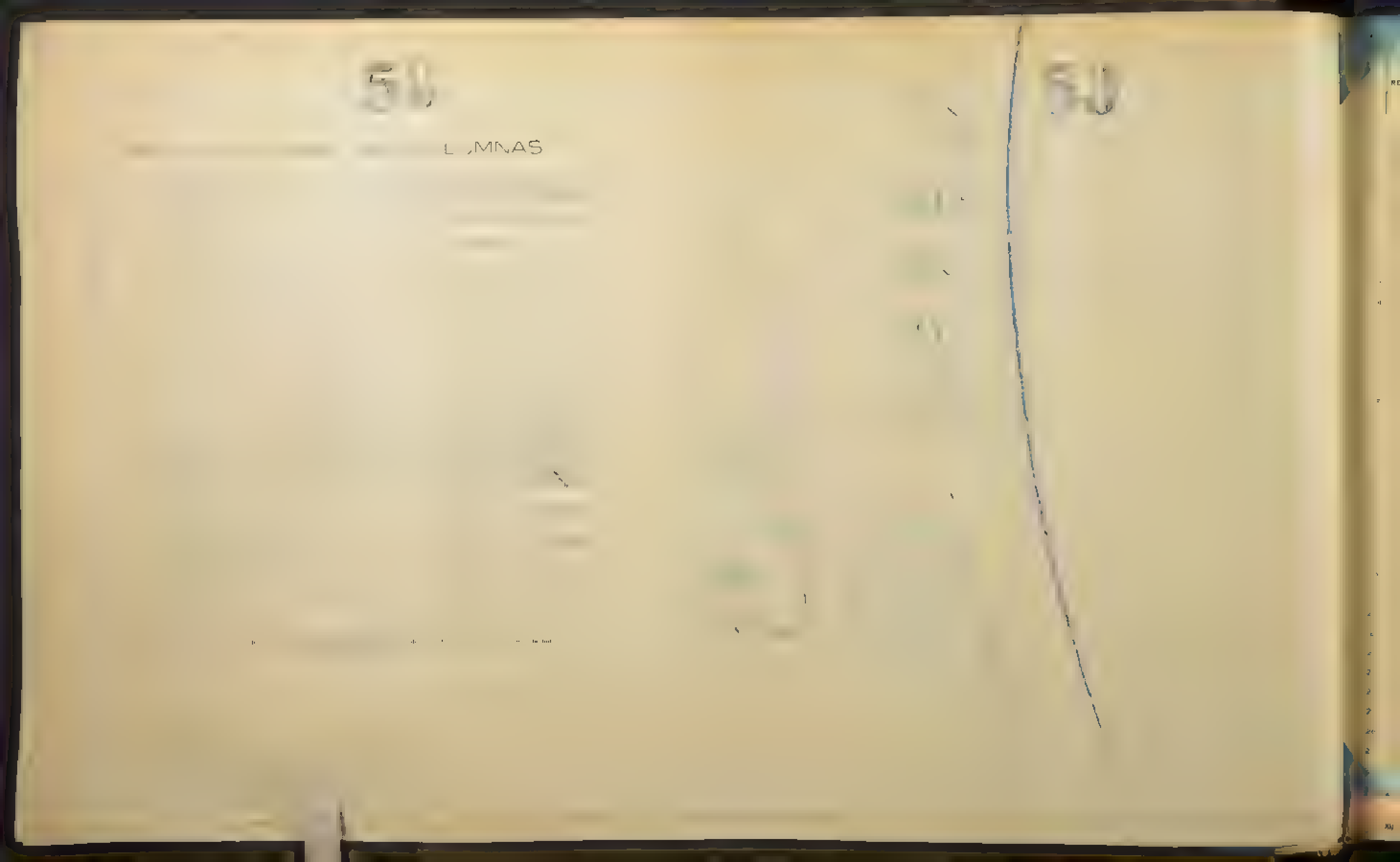
"MARIOSA Julio Luis [illegible]

[illegible] LLENAR LAS COLUMNAS

[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CL



LISTA DE PASAGEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible]

[illegible]

[illegible] el [illegible] 193[illegible]

Por el Capitán

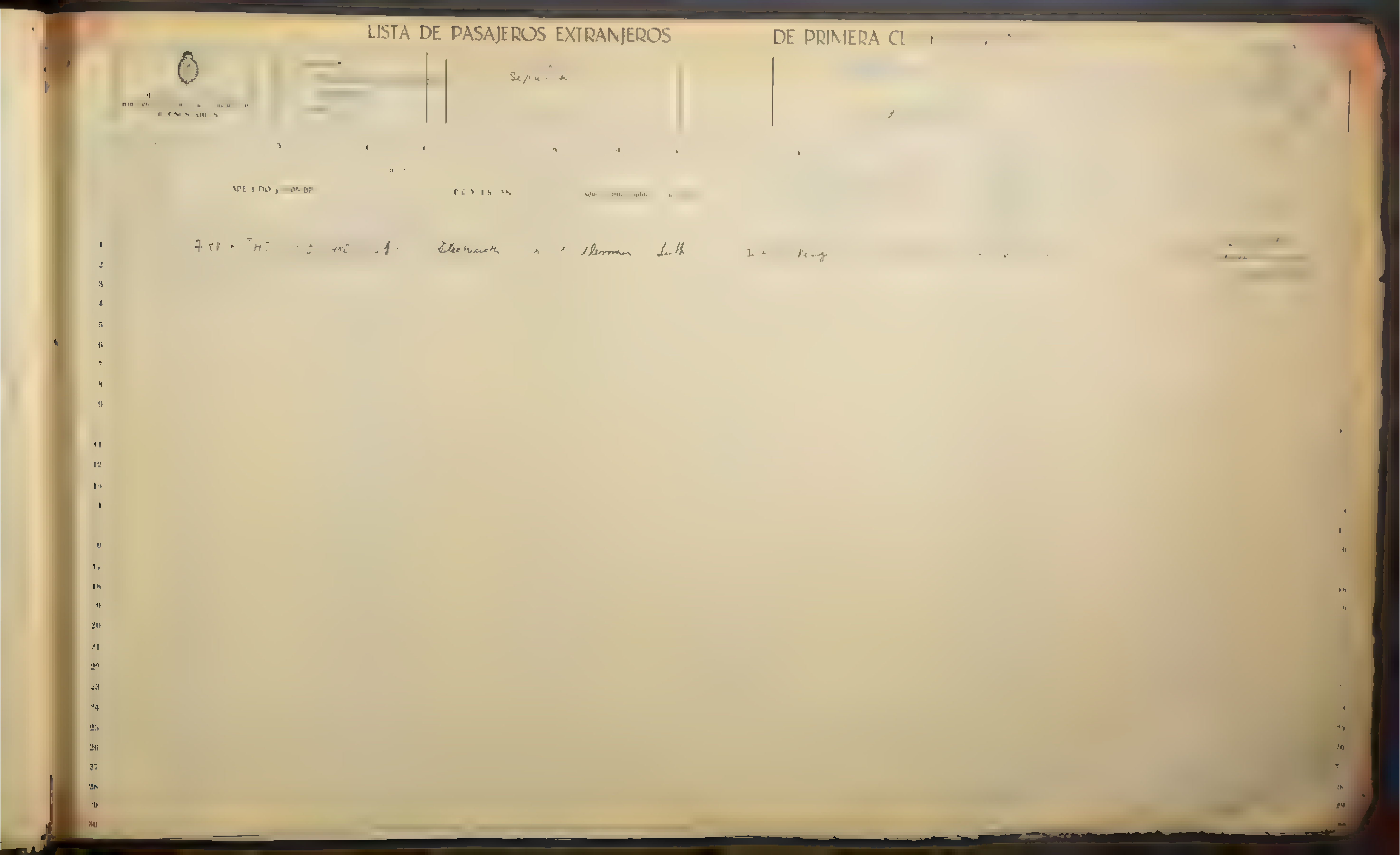


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE ULTRAMAR

M/S "Lima"
[illegible] aktiebolaget
[illegible] Gotemburgo
[illegible] [illegible] Setiembre [illegible]
Sueca
2284,39 [illegible]
[illegible]

[illegible]	[illegible], Josef [illegible]	M	49	[illegible]	Capitán	[illegible]	[illegible] Sueco, Inglés	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]gren, [illegible]	M	52	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] Sueco, Inglés	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]gren, Astrid	F	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Ekman, Johan	M	55	[illegible]	Ingeniero	[illegible]	[illegible] Sueco, [illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	Ekman, [illegible]	F	4[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] Sueco, [illegible]	[illegible]	[illegible]




LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS
DE PRIMERA CL

L STA DE A AJEROS ARGENT NOS ULTRAMAR

BLICA ARGENT NA

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] ULTRAMAR [illegible] ESTA N

[illegible] ARGENTINA

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS.

LISTA DE ... ARGENTINOS ... ULTRAMAR

LISTA N

... ARGENTINO

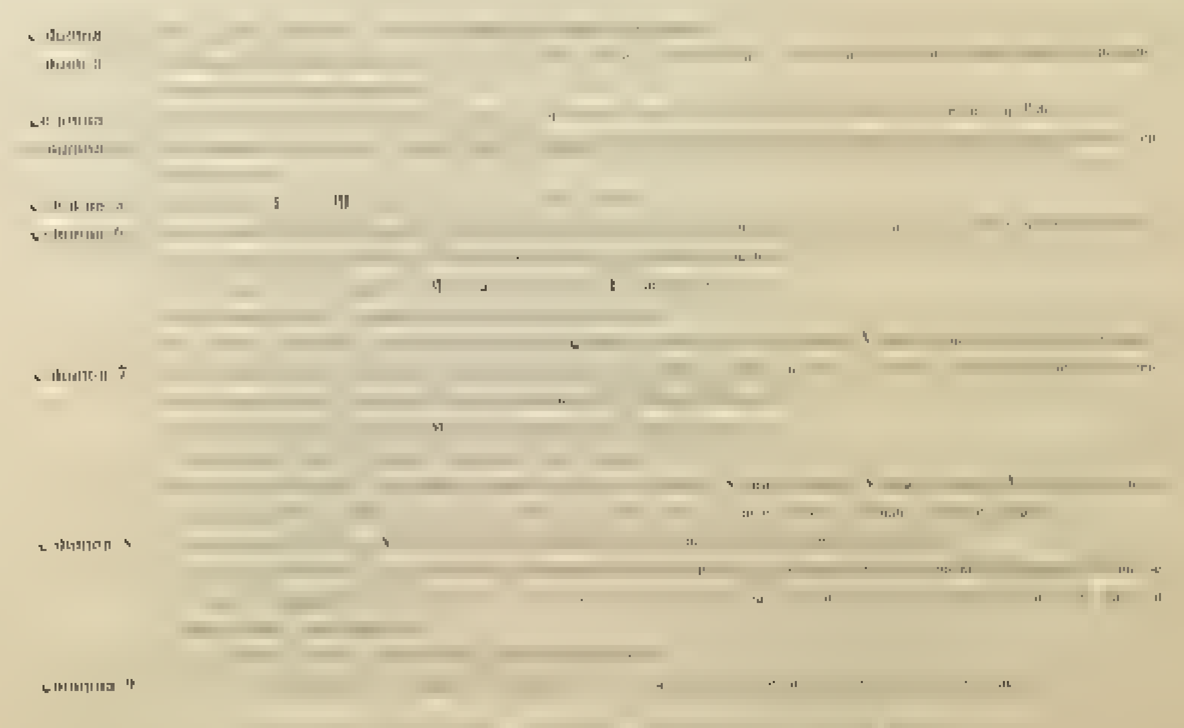
MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

APELLIDO Y NOMBRE

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA



LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

FIRMA DEL

[illegible] DE [illegible] LAS [illegible] MNAS

[illegible]

[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE-ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

EDAD

REPUBLICA ARGENTINA

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE-ULTRAMAR

EDAD




LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE-ULTRAMAR

EDAD

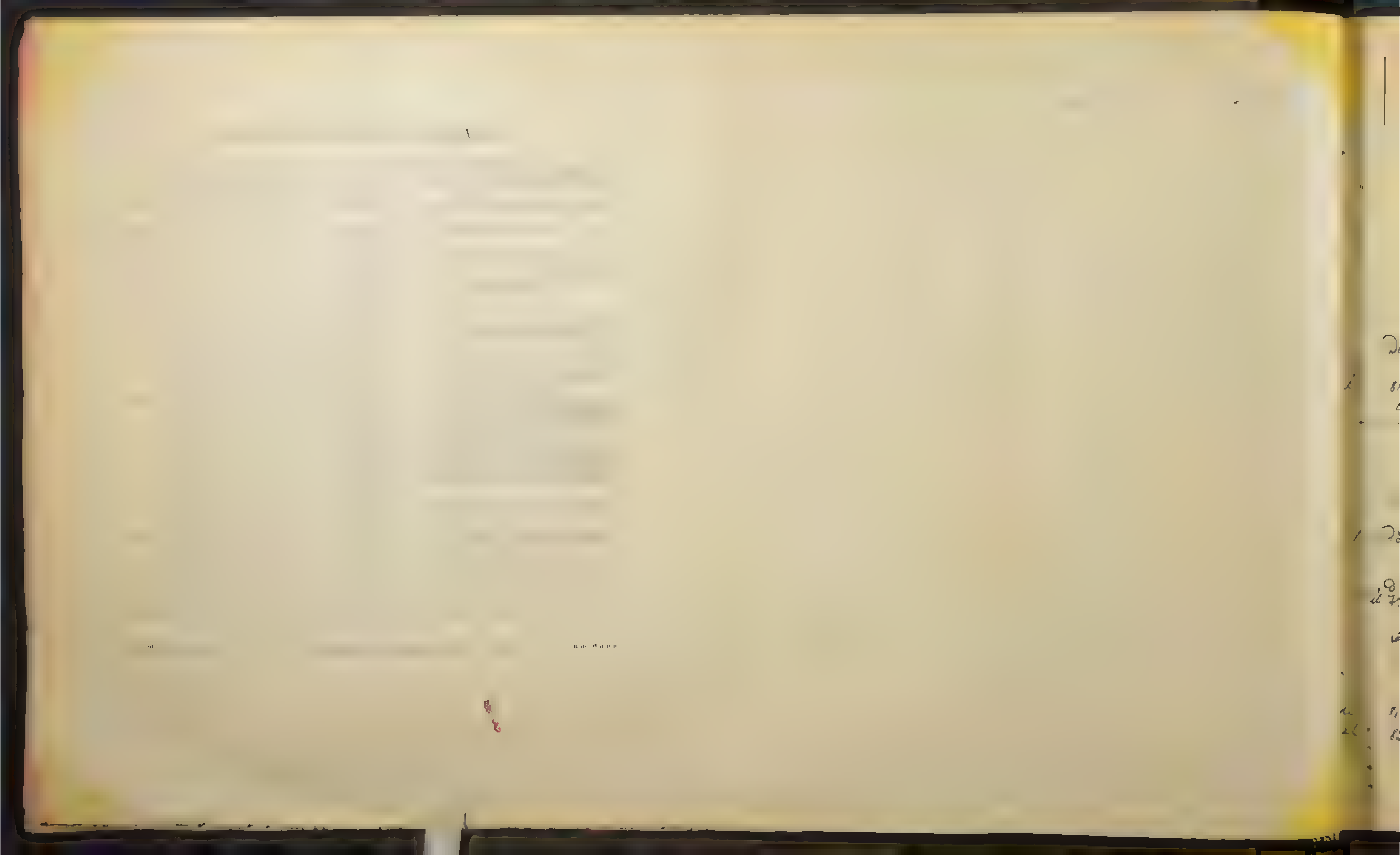




LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS
DE SEGUNDA



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS

Notes	Surname	Given names	Sex	Age	Occupation	Address
	[illegible]	[illegible]	f	2	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	Ana María	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible] Fernando	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
	Peterson,	Jorge [illegible] Sebastián	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
8233/34	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	f	36	[illegible]	[illegible] Vila [illegible]
	[illegible]	[illegible]	f	5	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	22	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	B. A. Paso [illegible] 29
	[illegible]	[illegible]	m	2	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	Hotel [illegible] B. A.
	[illegible]	Anthony	m	[illegible]	[illegible]	B. A. [illegible]
	[illegible] de [illegible]	[illegible]			[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	B. A. Garnaut 1257
7850/34	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	B. A. [illegible]
	[illegible]	Dolores	f	[illegible]	[illegible]	B. A. Moreno 641
	[illegible]	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	B. A. 25 de mayo 714
	[illegible]	[illegible]	f	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	m	40	[illegible]	
	Enriquez de Fernández,	María	f	[illegible]	[illegible]	
81460/34	Amor Rodil,	[illegible]	f	[illegible]	[illegible]	B. A. [illegible]
82833/34	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
	[illegible] García,	Francisco	m	[illegible]	[illegible]	
	Lema Blanco,	[illegible]	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	Juan Antonio	m	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	José	m	23	labrador	

…AR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

Perez Morodo, José María

Villares, Manuel

Calle Nueva 2191

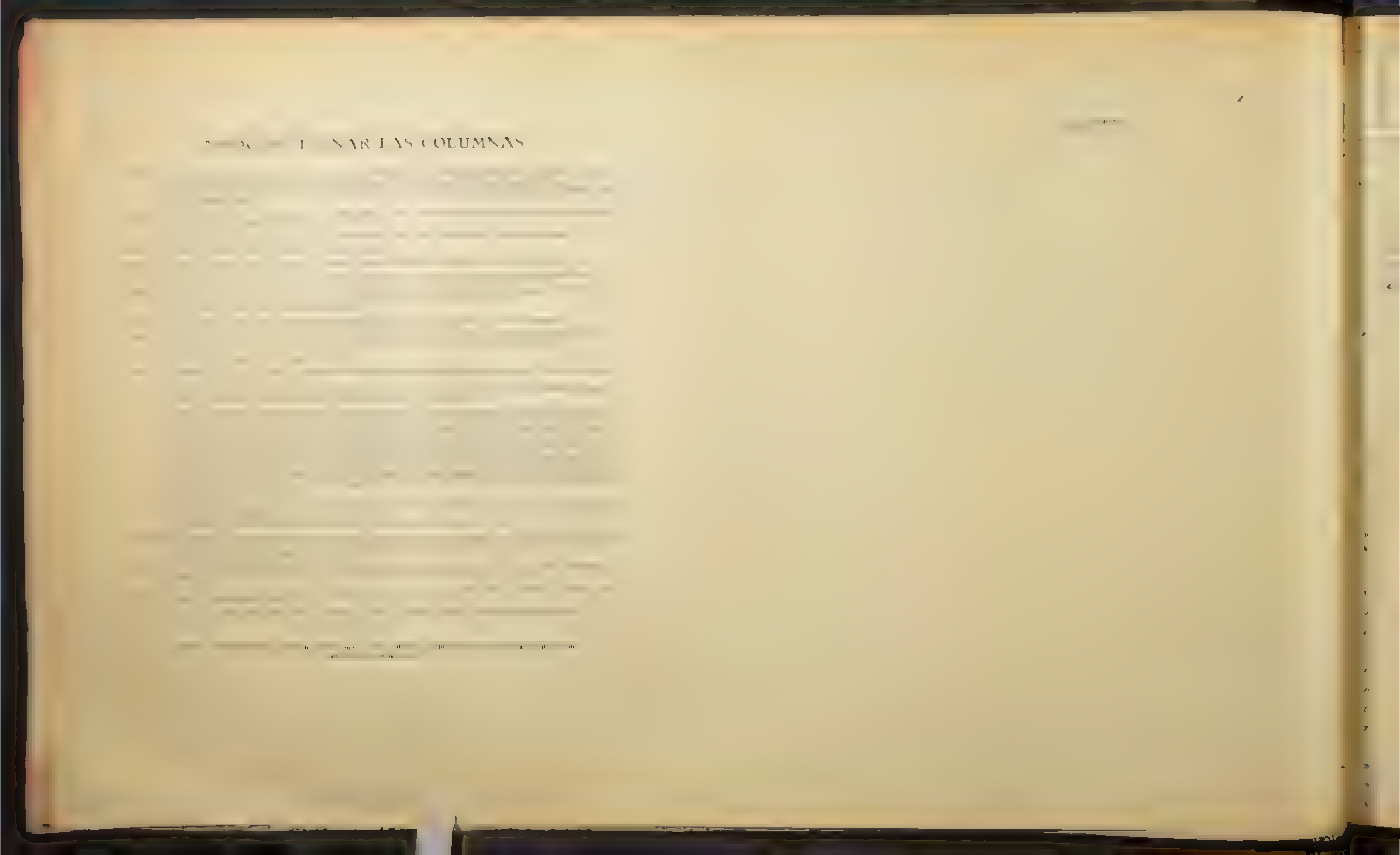
California 1068

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE [illegible]

[illegible] NAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TE[illegible] [illegible]

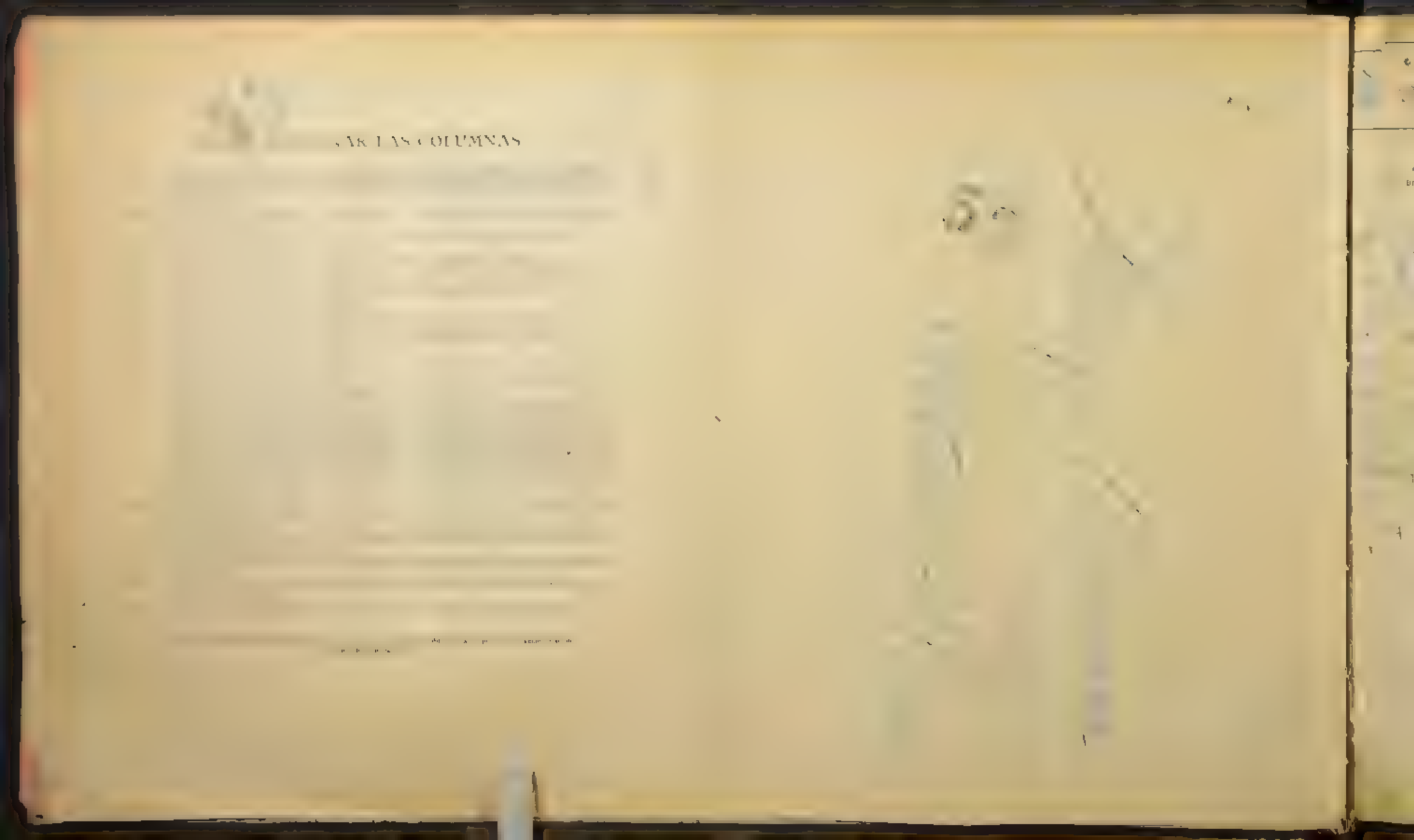
República A[illegible]

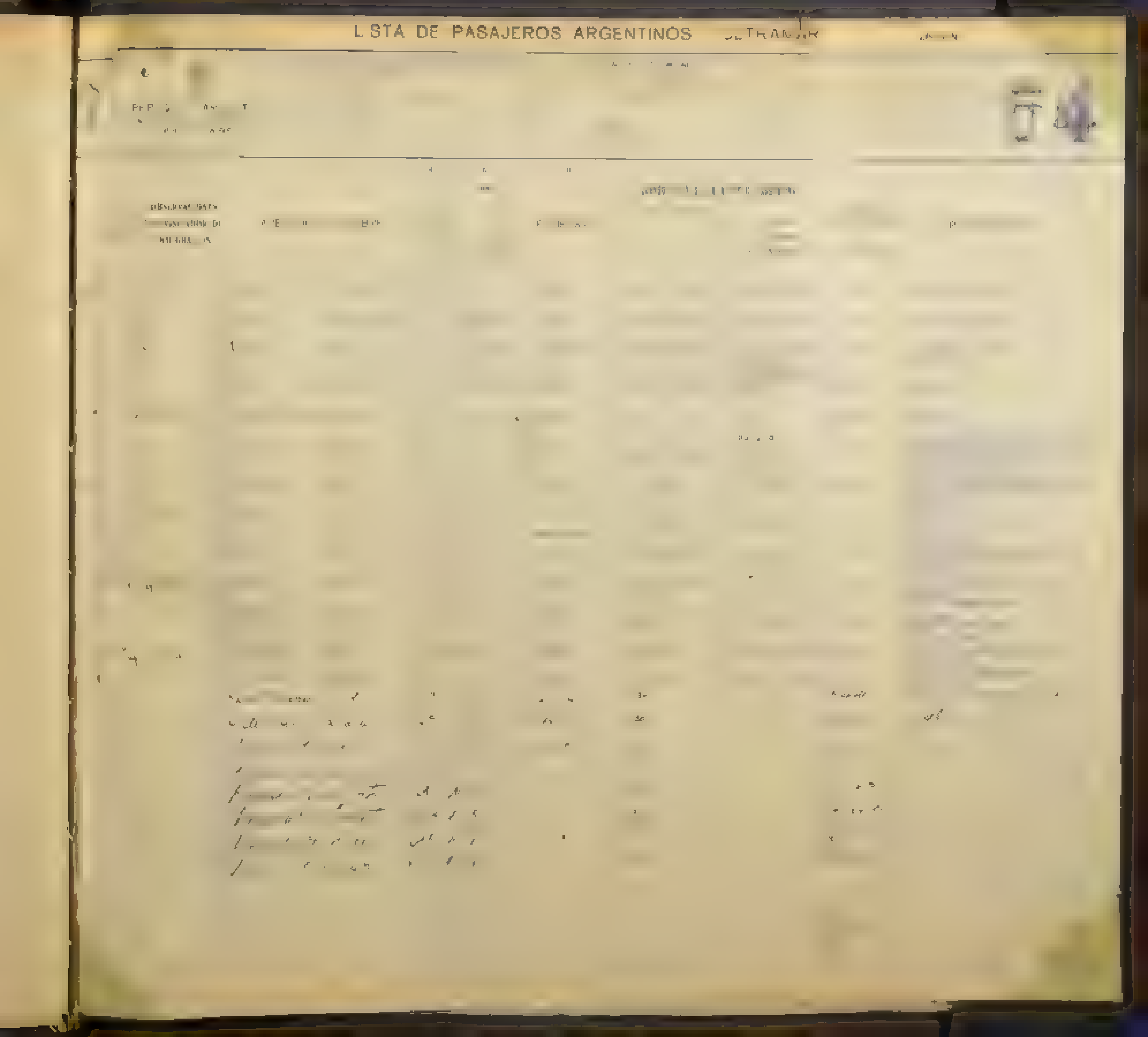


NAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CL

República Arge


AR LAS COLUMNAS


LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS



MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

APELLIDO Y NOMBRE

PROFESION

OBSERVACIONES

[illegible] LLENAR LAS COLUMNAS

[illegible]


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS
DE TERCERA CLASE ULTRAMAR
REPÚBLICA ARGENTINA
BUENOS AIRES
APELLIDO Y NOMBRE
PROFESIÓN
INSTRUCCIÓN

NAR A OLUMNAS


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

Lista N°

APELLIDO Y NOMBRE

PROFESION

… LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE · ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

APELLIDO Y NOMBRE	PROFESION
[illegible]	[illegible]

OLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

2	3	4	5	6		8	9	10	
	APELLIDO Y NOMBRE				PROFESIÓN		Qué idiomas habla	Religion	OBSERVACIONES

NAR ... COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

APELLIDO Y NOMBRE

PROFESIÓN

OBSERVACIONES

NAB L … OL JMNAS

[illegible] reglamentar [illegible]
[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

1	2		4		8	9	
		APELLIDO Y NOMBRE		PROFESIÓN			

... [illegible] ...NAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

APELLIDO Y NOMBRE	PROFESION	Qué idiomas habla	Religion	OBSERVACIONES

ENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA

APELLIDO Y NOMBRE

PROFESIÓN

[illegible] COLUMNAS



L STA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE T RCERA LAS

APELLIDO Y NOMBRE	PROFESIÓN	OBSERVACIONES

[illegible] COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

Lista N°

APELLIDO Y NOMBRE

NAR LAS COLUMNAS

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

Lista Nº

APELLIDO Y NOMBRE	PROFESIÓN
[illegible]	[illegible]

[illegible] COLUMNAS

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

Lista N°

REPÚBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES

APELLIDO Y NOMBRE

… COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

APELLIDO Y NOMBRE

COLUMNAS



LISTA DE PASA[illegible]EROS ARGENT[illegible]NOS ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] GENERAL DE INMIGRACION

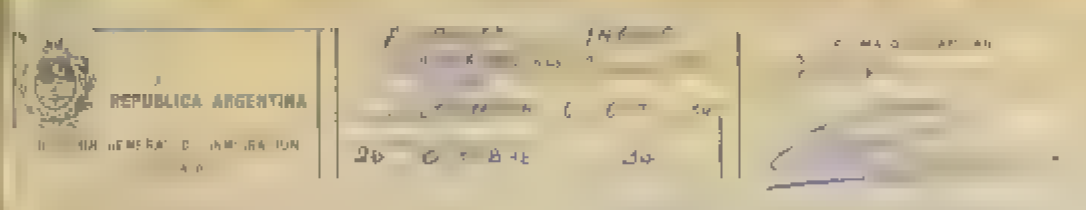




LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA

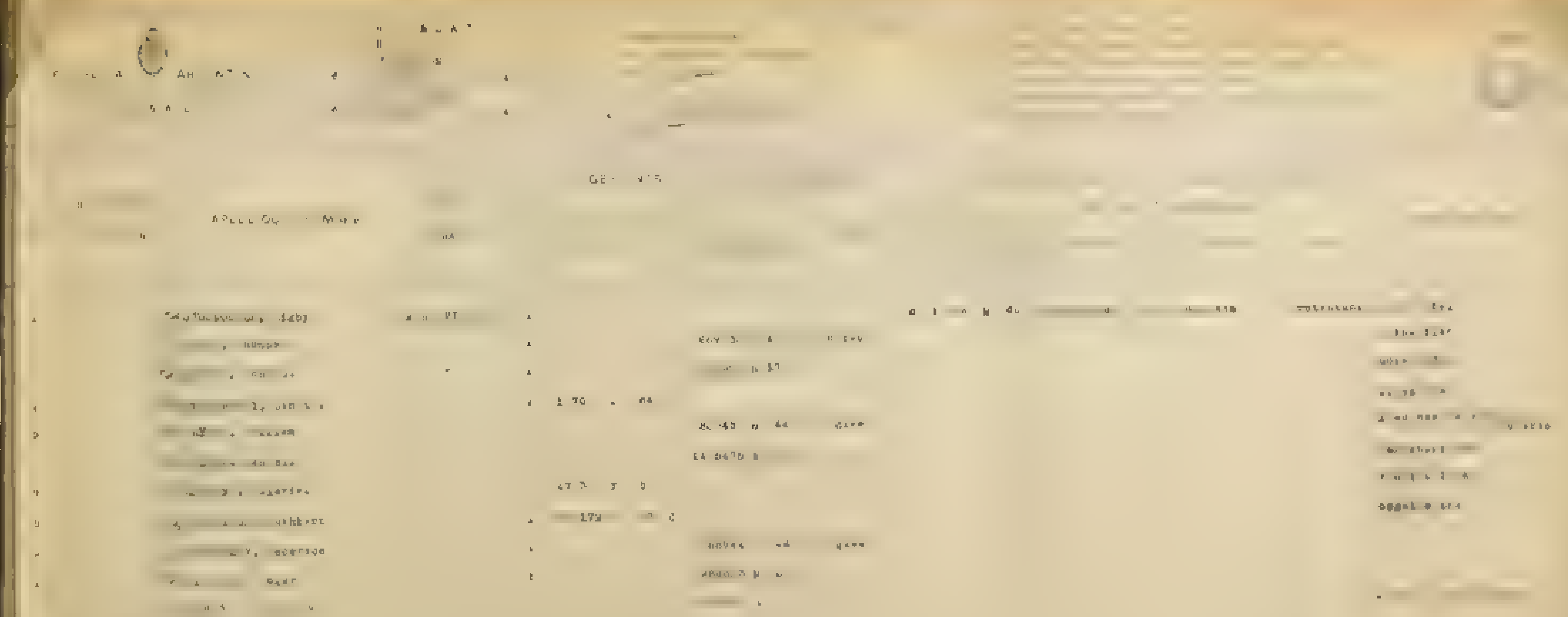
LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR



1		TAUBE, ABRAHAM [illegible]	3ª	M	[illegible]	C	[illegible]	1934	[illegible]	26	[illegible]	[illegible]
2		MORGUON, [illegible]	3ª	M	32	C	[illegible]	1912	[illegible]		[illegible]	✓
3	[illegible]	[illegible] ALVEZ, RAMON	3ª	M	[illegible]	S	[illegible]	193[illegible]	[illegible]	14	[illegible]	✓
4		FERNANDES, PERFECTO	3ª	[illegible]	[illegible]	S	[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	[illegible]	✓
5		LOPEZ, RAMON [illegible]	3ª	M	[illegible]	C	Empleado	1934	Mayo	16	[illegible]	✓
6		[illegible] DE LOPEZ, MARIA CARMEN FLORA	3ª	F	[illegible]	C	[illegible]	1934	Mayo	16	[illegible]	✓
7		FREIRE, MANUEL RAMON	3ª	[illegible]	24	S	[illegible]	1932	[illegible]	9	[illegible]	✓
[illegible]		RODRIGUEZ, RODOLFO	3ª	M	17	S	Empleado	1933	[illegible]	20	[illegible]	V G[illegible]
[illegible]	[illegible]	FERNANDEZ MONIN, [illegible]	3ª	[illegible]	12	S	[illegible]	1934	[illegible]	2[illegible]	[illegible]	✓
[illegible]		OTERO DE MONIN, ELISA	3ª	F	[illegible]	C	[illegible]	1934	[illegible]	5	[illegible]	
		MIRANDO, [illegible]	3ª	F	3	S	[illegible]	1933	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Final column entries (row order): 1 [illegible] 73[illegible]; 2 [illegible]; 3 [illegible]; 4 [illegible]; 5 Pasaje [illegible] 54 [illegible]; 6 id; 7 [illegible]; 8 [illegible]; 9 [illegible] 100[illegible]; 10 id; 11 [illegible]

LISTA DE PASAJEROS—FLUVIAL



MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE

4 - 10

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA C



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE - U

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE [illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

DIRECCION GENERAL DE INMIGRACION

SVASCER MARIJA F

RAMONTAS GARCIA

MANUEL M



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

DIRECCION [illegible]

INGLES

289

81290	[illegible]	F	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	F	[illegible]	[illegible]	[illegible]
80948	[illegible], MARIA MAGDALENA	F	18	S	[illegible]
	[illegible]	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]560	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 2047
82969	[illegible]	F	[illegible]	[illegible]	[illegible] 1941
[illegible]	[illegible]	M	[illegible]	[illegible]	Rivadavia 1931
	[illegible] LUEZ [illegible]	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
79421	[illegible]	F	[illegible]	[illegible]	Cordoba [illegible]
81425	ARIAS FERNANDEZ [illegible]	M	[illegible]	[illegible]	Rivadavia 1931
	[illegible]	F	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible] FANDINO, RAMONA	F	29	[illegible]	[illegible]
[illegible]	LOPEZ, MARIA	F	37	[illegible]	[illegible]
[illegible]	LOPEZ, AMALIA	F	35	[illegible]	[illegible]
79068	PINEIRO [illegible], CARMEN	F	21	[illegible]	[illegible]
82423	GRUEIRO [illegible], JOSEFA	F	22	[illegible]	[illegible] 1919
[illegible]	BLANCO GONZALEZ, MANUEL	M	17	[illegible]	[illegible]
76614	LOPEZ GARIN, JOSEFA	F	25	[illegible]	[illegible]
	DIAZ [illegible], JESUS	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]
79924	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
80211	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]
81793	MALLO RODRIGUEZ, [illegible]	F	25	[illegible]	[illegible]
79069	ALVAREZ [illegible], [illegible] CARMEN	F	23	[illegible]	[illegible]
[illegible]	DOCAMPO ARIAS, SANTINA	F	15	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible] DUGAO, AURELIO	M	16	[illegible]	[illegible]
	[illegible] MARIA	F	[illegible]	[illegible]	[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA — DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN

"ARLANZA" — Inglesa — SOUTHAMPTON — 6 Octubre — Firma del Capitán: A Purvi

Tomo 2838 — Número 289 — 21 OCTUBRE

Pasaporte N°

	FRESNILLO APARICIO, [illegible]	M	[illegible]		[illegible]
	[illegible]	M	[illegible]		[illegible]
	[illegible]	M	19		[illegible]
	CAMOSA MINONES, MANUEL MARTIN	M	34		[illegible]
	CAMOSA MINONES, JOSE	M	25		[illegible]
	MARTINEZ GRELA, CELESTINO	M	37	1139	
	FAJES ALVARES, JOSE	M	22	5197	
	MOUSO PEREIRA, CARMEN	F	14		
	[illegible]	M	[illegible]		
	[illegible]	F	[illegible]	113041	
	[illegible]	M	61	1397	
	[illegible]	F	[illegible]		
	FERNANDEZ CAAMAÑO, [illegible]	M	8		
	id. id. [illegible]	F	1		
	BERMUDEZ [illegible], [illegible]	M	[illegible]		
	ALVELO GONZALEZ, RAMONA	F	56		
	CAO SACEDO, MARIA	F	24		
	LOZANO CAO, JOSE MANUEL	M			
	GONZALEZ, [illegible]	F	34		
	CORREIA ANTO, FRANCISCO	M	27		LISBOA
	[illegible]	F	[illegible]		VIGO
	GUTIERREZ JUEGO, MANUEL	M	41		
	[illegible], CARMEN	F	23		
	[illegible]	F	[illegible]		
	ESTEVEZ MARTIN, MARCELINO	M	54		
	[illegible] MARTIN, [illegible]	F	[illegible]		
	GARCIA PARDO, MARIA JUANA	F	75		
	[illegible]	F	[illegible]		
	[illegible]	M	17		
	[illegible]	M	[illegible]		



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPÚBLICA ARGENTINA — DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN

"ARLANZA" — LA MALA REAL INGLESA — INGLES — 8934 — 289

SOUTHAMPTON — 6 OCTUBRE

A PURVIS

Pasaje	Nombre y apellido	Sexo	Edad	Estado civil	Domicilio
71816/34	Sr MARTINEZ MANZANO, MELEIA	F	57	[illegible]	Lo Alsina 1115 [illegible]
71179/34	Sr BARATA BOSO, LUIS	M	34	[illegible]	Lo [illegible] 1941
	Sr MARTINEZ [illegible] ANTONIO	M	34	[illegible]	Lo Belgrano 1301
	Sr [illegible] A	F	[illegible]	S	Lo [illegible] 351
	Sr SINDE FERREIRO, JESUS	M	34	S	Lo Almirante Brown 1649
	Sr MONIN AMARO, FLORENTINO	M	49	C	[illegible]
71360/34	Sr PEREZ GONZALEZ, [illegible]	M	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	Sr CARBALLUDE VALCARA, RAMONA	F	53	V	[illegible]
81136/34	Sr MURAS MOREIRAS, MARIA JUANA	F	21	S	[illegible]
71658/34	Sr VINA IGLESIAS, ANDRES	M	25	S	[illegible]
	Sr SUAREZ [illegible]	M	17	[illegible]	[illegible]
71037/34	Sr BRAVO LOIS, CARMEN	F	26	[illegible]	[illegible]
	Sr RODRIGUEZ GARRIDO, EUGENIO	M	31	C	[illegible]
	Sr GARCIA BLANCO, PILAR	F	16	[illegible]	[illegible]
	Sr MAYOR GANDARA, MARIA	F	23	S	[illegible]
	Sr MAYOR GANDARA, NATANIA	F	26	S	[illegible]
	Sr [illegible]	M	36	S	[illegible]
	Sr GONZALEZ CAMPANA, ESTANISLAO	M	15	S	[illegible]
	Sr [illegible] DOMINGO	M	39	[illegible]	Rio Negro
	Sr PARADA RIVAS, ROGELIO	M	15	S	[illegible]
	Sr RODRIGUEZ LOPEZ, MANUEL	M	16	S	[illegible]
	Sr CEA DE LA VEGA, ALEJANDRO	M	39	[illegible]	[illegible]
	Sr GARCIA DUBRA, JUAN	M	44	C	[illegible]
72182/34	Sr FRAGA PEDROSA, ARMANDO	M	24	S	[illegible]
	Sr [illegible]	M	19	[illegible]	[illegible]
	Sr ROIS GONZALEZ, PILAR	F	22	S	[illegible]
	Sr ROIS VAZQUEZ, JOSEFA	F	19	[illegible]	[illegible]
	Sr GONZALEZ MARTINEZ, LAURENTINA	F	14	[illegible]	[illegible]
	Sr " " TRINIDAD	F	16	S	[illegible]
	Sr DIAS DA SILVA, MARIA	F	30	C	[illegible]



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

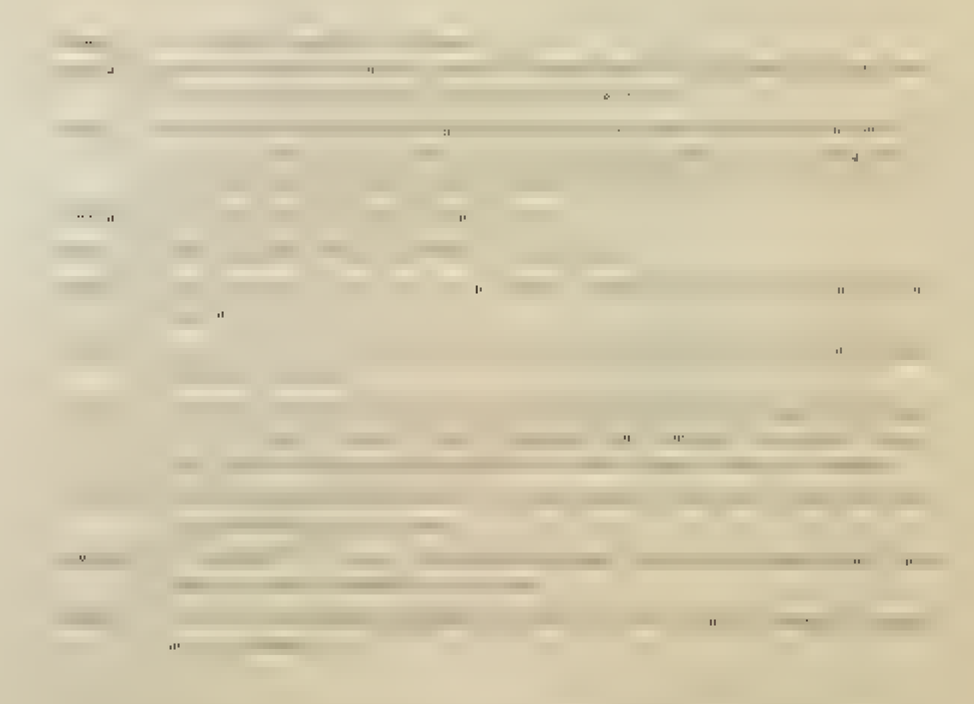


…TA … PASA…ER…S ARGEN… … ULTRAMAR

…ION GENERAL DE …MIGRACION

…NOMBR…	PROFES…ON			OB…
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE - ULTRAMAR

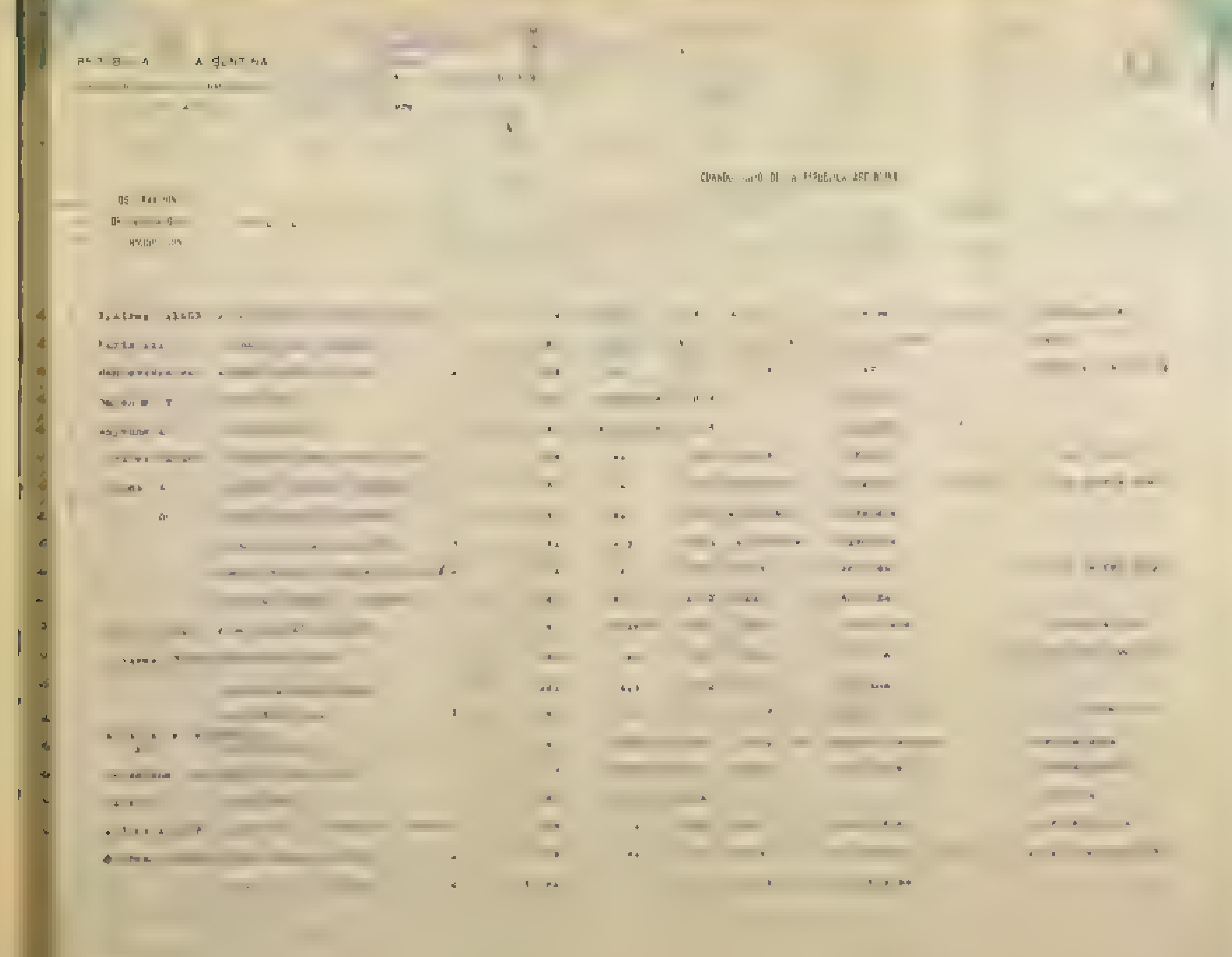
REP. ARGENTINA
DIRECCIÓN GENERAL DE INMIGRACIÓN
BUENOS AIRES

Londres
9 octubre 1934

[illegible]



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR





MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

[illegible]

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CL[illegible]

I . A . . . UMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE-ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] Cat [illegible]

[illegible] LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS

DE [illegible]

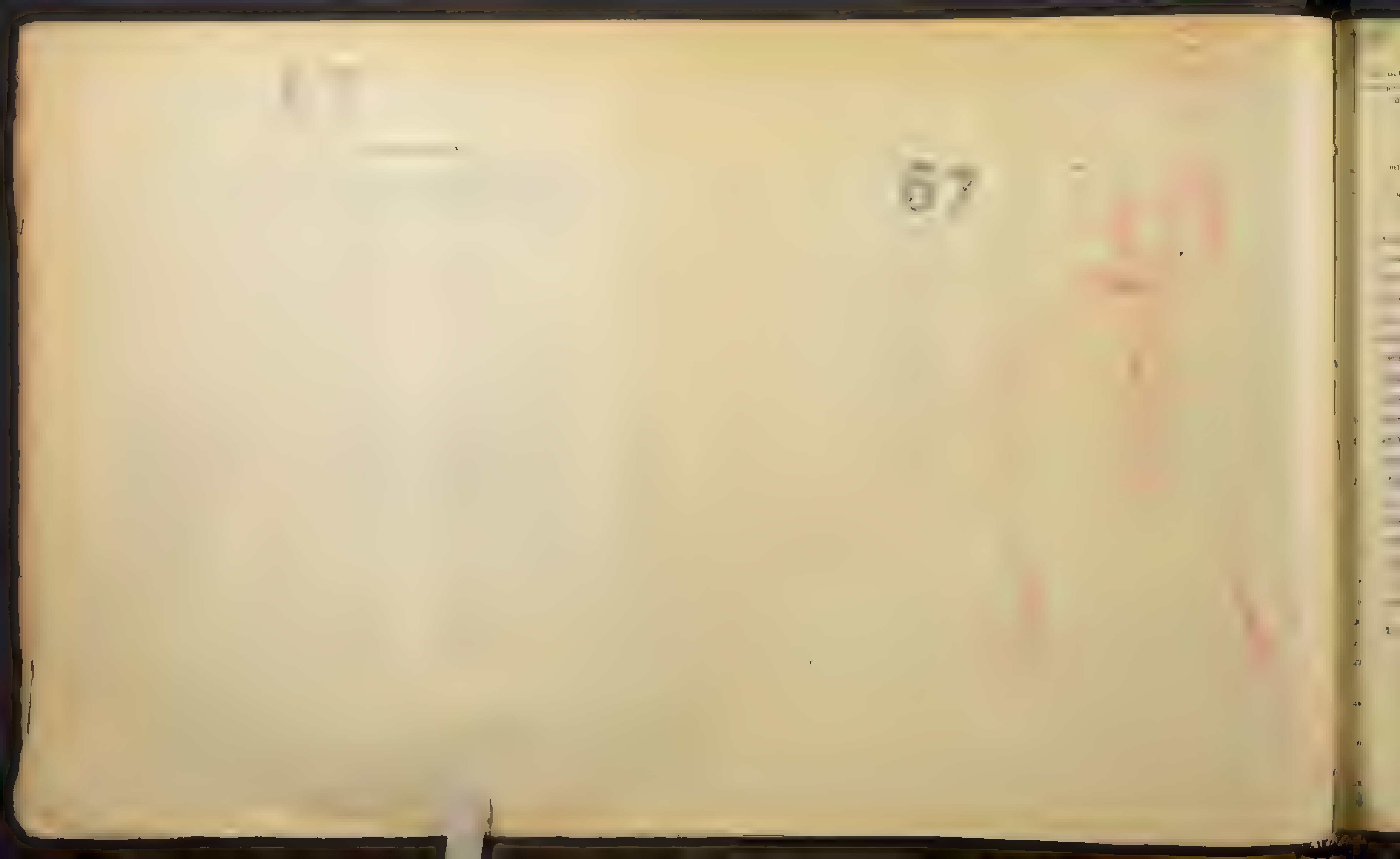


LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CL[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE


67

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS [illegible] ULTRAMAR

[illegible] DE LA REPUBLICA ARGENTINA

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA

[illegible] argentina de inmigración





LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE - ULTRAMAR

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE SEGUNDA CLASE - ULTRAMAR

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA



COL MNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

[illegible] AIRES

[illegible]

LAS COLUMNAS


LISTA N
ARGENTINA

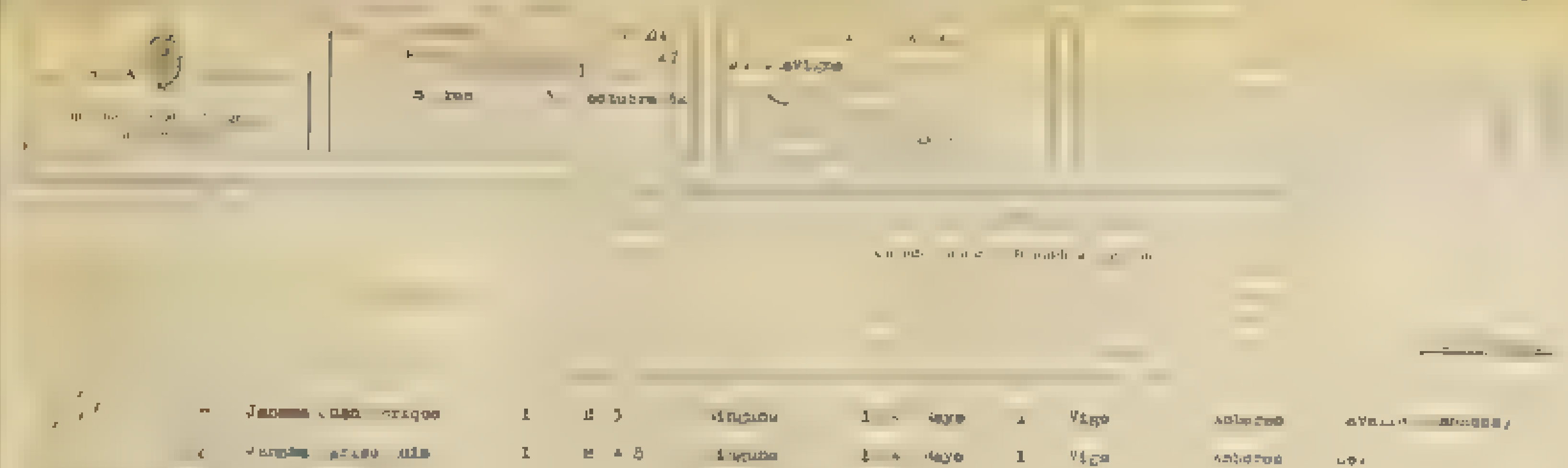
MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS · DE PRIMERA CLASE ULTRAMAR



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR



[illegible]	Janeiro [illegible] [illegible]	1	E 3	[illegible]	1 [illegible] Mayo	1	Vigo	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible]	1	E [illegible] 8	[illegible]	1 [illegible] Mayo	1	Vigo	[illegible]	[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE - ULTRAMAR

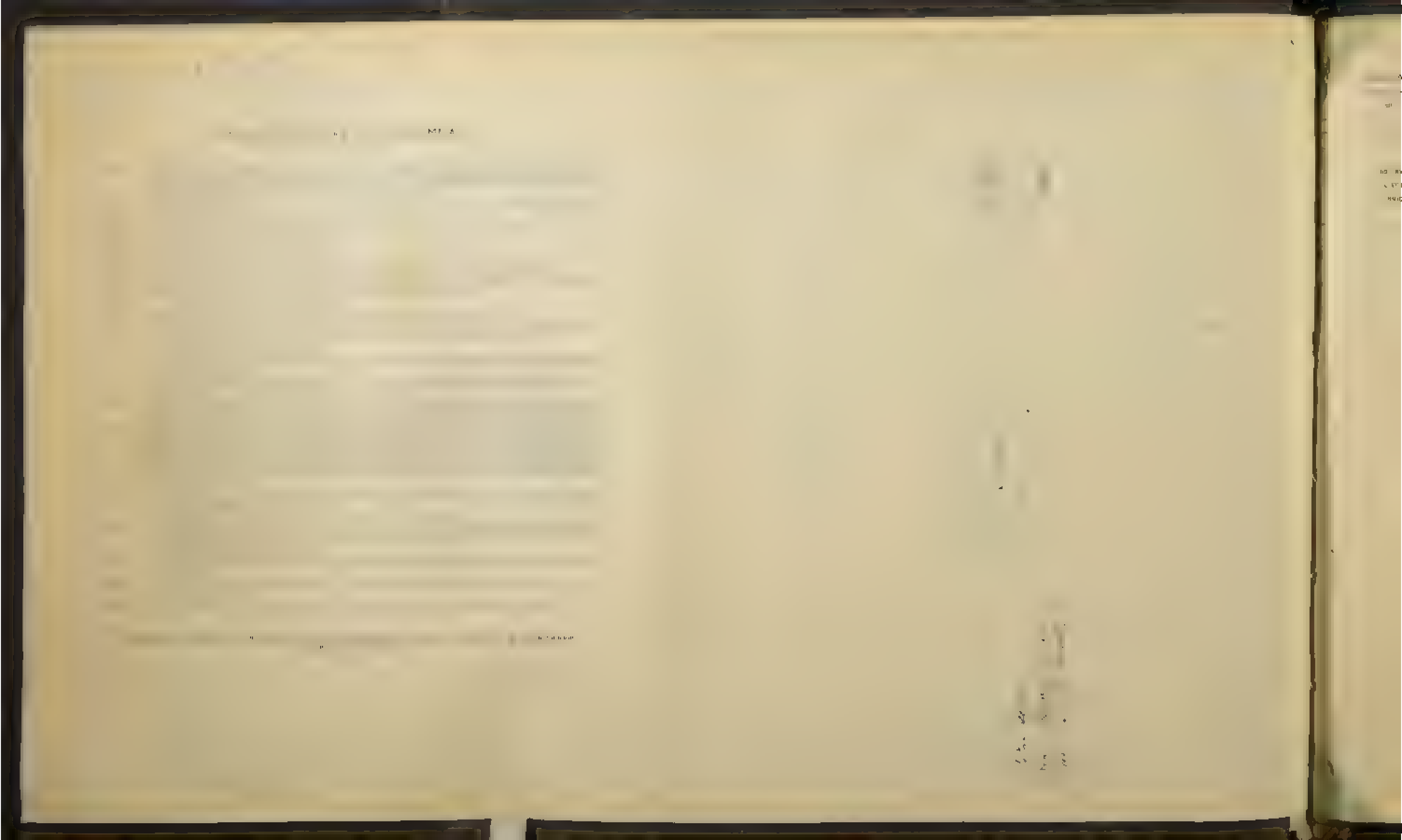
Dirección General de Inmigración

octubre 54

[illegible] de [illegible] J. Frederika	F	76	C	Ninguna	si	si	español-hol[illegible]	protest.	buena	ninguna	Holanda	[illegible]	no	no	si	si	[illegible]	[illegible]
Verstraeten Charles	M	54	C	Albañil	si	si	flam.	Catol.	buena	ninguna	Bélgica	[illegible]	[illegible]	[illegible]	si	si	[illegible]	[illegible]
Van Gigch Jacques	M	[illegible]5	S	Comerciante	si	si	fran-español	-	buena	ninguna	Francia	Asnières	[illegible]	[illegible]	si	[illegible]		[illegible]
Casis [illegible] Miguel	M	28	S	Ingeniero	si	si	fran-español	catol.	buena	ninguna	Bolivia	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

LISTA N

[illegible]NAR LAS COLUMNAS

[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLA

BUENOS AIRES

1	2	3	4	5	6	7	8	9
		APELL DO Y NOMBRE				PROFES ON		





LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE ULTRAMAR

APELLIDO Y NOMBRE

PROFESION



LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR

LISTA N

REPUBLICA ARGENTINA

EASTERN WORLD
[illegible] LINE
NUEVA YORK 16 OCTUBRE [illegible]
[illegible] OCTUBRE [illegible]

FIRMA DEL CAPITAN

CUANDO SALIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

APELLIDO Y NOMBRE

263561		[illegible]	EDUARDO	[illegible]	M	37	S	[illegible]	193[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 809
		LANE	ALDEN	ARA	M	8		[illegible]	[illegible]	ABRIL 2	[illegible] WORLD	10	[illegible]
[illegible]		FREYRE	ALEJANDRO	[illegible]	M	42	C	[illegible]	1929	ABRIL 2	[illegible] WORLD	10	[illegible]
155,39		FREYRE	[illegible]	ARA	F	[illegible]	S	ESTUDIANTE	1929	ABRIL 28	[illegible]	[illegible]	[illegible] PADRE
279994		FREYRE	[illegible]	ARA	F	[illegible]	C	SU CASA	1929	ABRIL 28	WESTERN WORLD	10	[illegible]
1792436		WORTMAN	JUAN	[illegible]	M	9	S	ESTUDIANTE	193[illegible]	SETIEMBRE [illegible]	ALMANZORA	[illegible]	BOLIVAR [illegible]
1792435		WORTMAN	MARGARITA	ARA	F	[illegible]	S	ESTUDIANTE	193[illegible]	SETIEMBRE	ALMANZORA	[illegible]	[illegible]
1792434		WORTMAN	PAUL	ARA	M	[illegible]	S	ESTUDIANTE	193[illegible]	SETIEMBRE	ALMANZORA	[illegible]	[illegible]
[illegible]		WORTMAN	[illegible]	[illegible]	M	6	S	[illegible]	193[illegible]	SETIEMBRE [illegible]	ALMANZORA	[illegible]	[illegible]
[illegible]		WORTMAN	CARLOS	ARA	M	4	S	NIÑO	193[illegible]	SETIEMBRE	ALMANZORA	[illegible]	[illegible]
		[illegible] WORTMAN	[illegible]	ARA	F	2	S	NIÑA	[illegible]34	[illegible]	[illegible]	[illegible]	TUCUMAN 47
[illegible]		[illegible]	JUAN FRANCISCO	ARA	M	[illegible]8	S	TRABAJADOR	[illegible]17	OCTUBRE [illegible]	PRES. SARMIENTO	10	[illegible] 1657 MENDOZA [illegible]
[illegible]		[illegible]	[illegible]	ARA	F	22	S	ESTUDIANTE	[illegible]	ENERO 10	[illegible]	10	JOSE BONIFACIO [illegible] 538
[illegible]		PENA [illegible]	[illegible]	ARA	M	31	C	[illegible]	[illegible]	JUNIO 4	[illegible]	10	[illegible] 1921
649367		WALLENSTEIN	JUSTO	ARA	M	70	C	RETIRO	1934	SETIEMBRE 5	ARLANZA	RIO DE JANEIRO	CALLE POSADOS 1650
779202		WALLENSTEIN	CARMEN	ARA	F	65	C	SU CASA	1934	SETIEMBRE 5	ARLANZA	10	10 CON ESPOSO
398578		SPOTTI	MARIA ELISA	ARA	F	29	S	ARTISTA	193[illegible]	OCTUBRE 6	SOUTHERN CROSS	10	CORDOBA 417
646736		TORRONTEGUI	JOSE ANTONIO	ARA	M	36	S	ARTISTA	1934	OCTUBRE 6	SOUTHERN CROSS	10	CORDOBA 417

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

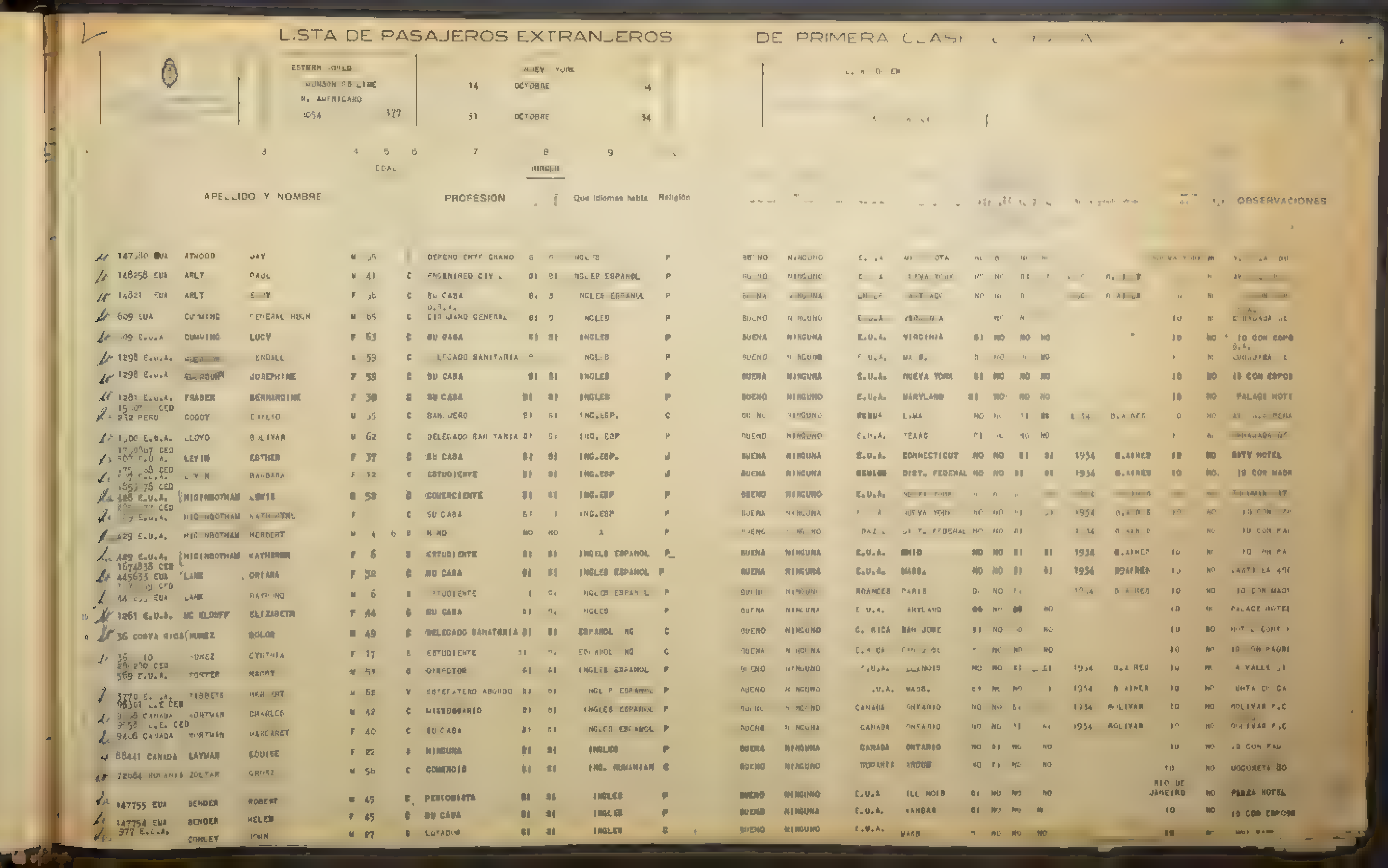
REPÚBLICA ARGENTINA
[illegible]
BUENOS AIRES

WESTERN WORLD
N. AMERICANA
NUEVA YORK
14 OCTUBRE 54
BUENOS AIRES
31 OCTUBRE 54

APELLIDO Y NOMBRE						
[illegible], ABRAHAM	MONTEVIDEO	1A	115.41[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible], WILLIAM	[illegible]	1A	15[illegible]45[illegible]	[illegible]	C. BRITANIC[illegible]	[illegible]
[illegible], [illegible]	[illegible]	1A	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
[illegible], FEDERICO	[illegible]	1A	[illegible]	M [illegible]	C. [illegible]	[illegible]
CARNEGIE, EDWARD	[illegible]	1A				[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE

ESTERN [illegible] — MONSON SS LINE — N. AMERICANO — 1954 — 377

NUEVA YORK — 14 OCTUBRE 54 — 31 OCTUBRE 54

Pasaporte	Apellido y nombre		Sexo	Edad	Estado	Profesión			Que idiomas habla	Religión													Observaciones
147,30 EUA	ATWOOD	JAY	M	55		DEPENDIENTE GRANO	S	S	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	MI[illegible]OTA	NO	0	NO	NO			NUEVA YORK	NO	[illegible]
148258 EUA	ARLT	PAUL	M	41	C	INGENIERO CIV.	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	NUEVA YORK	NO	NO	NO	[illegible]	[illegible]	[illegible]		NO	[illegible]
14821 EUA	ARLT	[illegible]	F	36	C	SU CASA	SI	S	INGLES ESPANOL	P	BUENA	NINGUNA	[illegible]	[illegible]	NO	NO	0		[illegible]	[illegible]	[illegible]	NO	[illegible]
609 EUA	CUMMING	FEDERAL HUGH	M	65	C	D.T.A. [illegible] GENERAL	SI	S	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	VIRGINIA		NO	N				10	NO	[illegible]
609 E.U.A.	CUMMING	LUCY	F	63	C	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	VIRGINIA	SI	NO	NO	NO			10	NO	10 CON ESPO
1298 E.U.A.	[illegible]	ENDALL	M	59	C	DELEGADO SANITARIA	[illegible]		INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	MA S.	S	NO	[illegible]	NO			[illegible]	NO	B.A. CONCIERGE [illegible]
1298 E.U.A.	[illegible]	JOSEPHINE	F	59	C	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	NUEVA YORK	SI	NO	NO	NO			10	NO	10 CON ESPOS
1281 E.U.A.	FRASER	BERNARDINE	F	30	S	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	MARYLAND	SI	NO	NO	NO			10	NO	PALACE HOTE
15 [illegible] CED 212 PERU	GODOY	[illegible]	M	55	C	SAN. [illegible]	SI	SI	ING.ESP.	C	BUENO	NINGUNO	PERUANA	LIMA	NO	[illegible]	SI	SI	1954	B.A. [illegible]	0	NO	AV. [illegible]
1,00 E.U.A.	LLOYD	BOLIVAR	M	62	C	DELEGADO SANITARIA	SI	SI	ING. ESP	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	TEXAS	SI	[illegible]	NO	NO			[illegible]	NO	[illegible]
17,0407 CED 504 E.U.A.	LEVIN	ESTHER	F	37	C	SU CASA	SI	SI	ING.ESP.	J	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	CONNECTICUT	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	CITY HOTEL
[illegible] CED [illegible] E.U.A.	LEVIN	BARBARA	F	12	S	ESTUDIANTE	SI	SI	ING.ESP	J	BUENA	NINGUNA	[illegible]	DIST. FEDERAL	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	10 CON MADR
1553 75 CED 485 E.U.A.	HIGINBOTHAM	LOUIS	M	58	C	COMERCIANTE	SI	SI	ING.ESP	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible] CED [illegible] E.U.A.	HIGINBOTHAM	KATHLEEN	F		C	SU CASA	SI	SI	ING.ESP	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	NUEVA YORK	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	10 CON [illegible]
429 E.U.A.	HIGINBOTHAM	HERBERT	M	4	S	NINO	NO	NO	[illegible]	P	BUENO	NINGUNO	[illegible]	DIST. FEDERAL	NO	NO	SI		1954	B.AIRES		NO	10 CON PA[illegible]
429 E.U.A.	HIGINBOTHAM	KATHERINE	F	6	S	ESTUDIANTE	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	OHIO	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	10 CON PA
1674838 CED 445635 EUA	LANE	ORIANA	F	32	C	SU CASA	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	MASS.	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	[illegible]
[illegible] CED 44 [illegible] EUA	LANE	RAYMOND	M	6	S	ESTUDIANTE	[illegible]	[illegible]	INGLES ESPANOL	P	BUENO	NINGUNO	FRANCES	PARIS	[illegible]	NO	[illegible]		1954	B.AIRES	10	NO	10 CON MADR
1261 E.U.A.	MC ELDUFF	ELIZABETH	F	44	S	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	MARYLAND	[illegible]	NO	[illegible]	NO			10	NO	PALACE HOTEL
36 COSTA RICA	MUNEZ	SOLON	M	49	C	DELEGADO SANITARIA	SI	SI	ESPANOL INGLES	C	BUENO	NINGUNO	C. RICA	SAN JOSE	SI	NO	[illegible]	NO			10	NO	HOTEL CONT[illegible]
35 [illegible] 10	MUNEZ	CYNTHIA	F	17	S	ESTUDIANTE	SI	SI	ESPANOL INGLES	C	BUENA	NINGUNA	C. RICA	[illegible]	[illegible]	NO	NO	NO			10	NO	10 CON PADRE
25 270 CED 569 E.U.A.	PORTER	HARRY	M	51	C	DIRECTOR	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	ILLINOIS	NO	NO	SI	SI	1954	B.AIRES	10	NO	A VALLE [illegible]
3770 E.U.A.	TIBBETS	HERBERT	M	62	V	ESTEFATERO ABOGADO	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	MASS.	SI	NO	NO	SI	1954	B.AIRES	10	NO	[illegible]
96301 [illegible] CED [illegible] CANADA	WORTMAN	CHARLES	M	42	C	MISIONARIO	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENO	NINGUNO	CANADA	ONTARIO	NO	NO	SI		1954	BOLIVAR	10	NO	BOLIVAR F.C
3758 [illegible] CED 9468 CANADA	WORTMAN	MARGARET	F	40	C	SU CASA	SI	SI	INGLES ESPANOL	P	BUENA	NINGUNA	CANADA	ONTARIO	NO	NO	SI	SI	1954	BOLIVAR	10	NO	BOLIVAR F.C
88441 CANADA	LAYMAN	LOUISE	F	22	S	NINGUNA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	CANADA	ONTARIO	NO	SI	NO	NO			10	NO	10 CON FAM
72684 RUMANIA	ZOLTAN	GROSZ	M	56	C	COMERCIO	SI	SI	ING. RUMANIAN	C	BUENO	NINGUNO	[illegible]	[illegible]	NO	SI	NO	NO			10	NO	[illegible]
147755 EUA	BENDER	ROBERT	M	45	C	PERIODISTA	SI	SI	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	ILLINOIS	SI	NO	NO	NO			RIO DE JANEIRO	NO	PLAZA HOTEL
147754 EUA	BENDER	HELEN	F	45	C	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	KANSAS	SI	NO	NO	NO			10	NO	10 CON ESPOSO
377 E.U.A.	CONLEY	JOHN	M	67	C	LAVADOR	SI	SI	INGLES	C	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	[illegible]	SI	NO	NO	NO			10	NO	[illegible]

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLA[illegible]

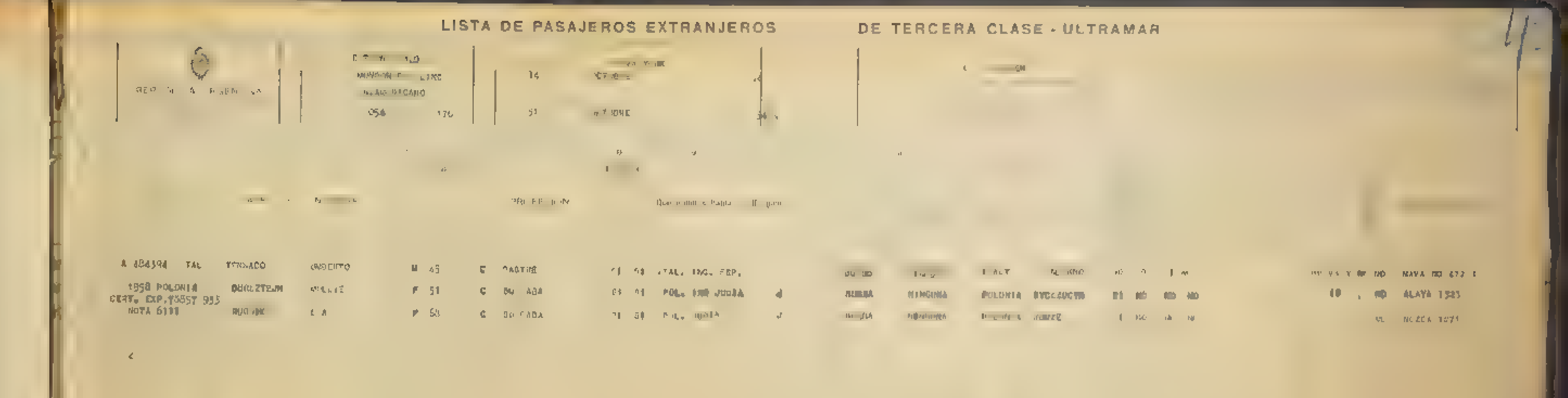
WESTERN WORLD
[illegible] DE DINE
NORTEAMERICANO
8054 177

[illegible] NUEVA YORK
18 OCTOBRE 34
31 OCTOBRE 1934

[illegible] E.A.BOWEN

1	2	3	4	5	6	7	8			9	10												
		APELLIDO Y NOMBRE			EDAD		PROFESION																
	465 E.U.A.	FERGUSON	RAYMOND	M	45	C	DIRECTOR	SI	SI	INGLES ESP	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	4 [illegible] CED. 2334 ALEM.	ENGLE	ADOLF	M	57	C	COMERCIO	SI	S	ING. ESP ALEMAN	P	BUENO	NINGUNO	ALEMANIA	[illegible]	[illegible]			[illegible]	B. [illegible]	I	NO	[illegible] BAY
	111023 ITAL.	MENOTTO	ALCIDE	F	[illegible]	U	ARTISTA	SI	SI	ITAL. ESP	C	BUENA	NINGUNA	ITALIA	[illegible]				[illegible]	[illegible]	I		[illegible]
	59 ESPAÑOLA	[illegible]ORAL	ANGEL	M	26	S	BOXEADOR	SI	SI	ESP ANG.	C	BUENO	NINGUNO	ESPAÑA	[illegible]	SI	NO	NO	[illegible]		I	[illegible]	[illegible]
	166386 POLONIA	SZCZEPANSKI	KAROL	M	30	C	LUCHADOR	SI	SI	ESP. ING POL.	C	BUENO	NINGUNO	POLONIA	KRAKOW	SI	NO	NO	NO		10	NO	LUNA PARK
	70797 E.U.A.	[illegible]BYSZKO	WALDECK	M	41	S	LUCHADOR	SI	SI	ING. POL. ESP	C	BUENO	NINGUNO	[illegible]	[illegible]	SI	NO	NO	[illegible]		I	[illegible]	LUNA PARK
	295 E.U.A.	[illegible]	CHESTER	M	[illegible]	S	DIRECTOR	SI	SI	ING ESP	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	CALIFORNIA	NO	[illegible]			[illegible]	I[illegible]		[illegible]
	F. T. 37 CED 4455 E.U.A.	[illegible]ANK	[illegible]ERBERT	M	[illegible]	C	[illegible]	[illegible]	SI	ING. ESP	P	BUENO	NINGUNO	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]	[illegible]	[illegible]	NO	[illegible]
	[illegible]	[illegible]NY	MARIA [illegible] DE LOS ANGELES	[illegible]	31	C	SU CASA	SI	SI	ESP. ING.	C	BUENA	NINGUNA	USA	[illegible]	NO	NO			[illegible]	I	[illegible]	[illegible]
	RE 00662 BRASIL	GZURIN	ARMANDO	M	[illegible]	S	ARTISTA	SI	SI	PORT	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	CEARA	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]	NO	[illegible]
	RE 00715 BRASIL	OSORIO	STENIO	M	25	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	CEARA		[illegible]	[illegible]			10	NO	
	RE 00668 BRASIL	OSORIO	ALFONSO	M	31	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	CEARA	SI		[illegible]	NO			NO	10
	RE 00649 BRASIL	PEREIRA	NELIO	M	20	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	DIST. FEDERAL	SI	NO	NO	[illegible]		[illegible]	NO	10
	RE 00660 BRASIL	ARTOLETE	[illegible]VE	M	26	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	SAO PAULO			NO	NO		[illegible]	NO	10
	RE 00667 BRASIL	OLIVEIRA	ALOYSIO	M	19	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	DIST. FEDERAL	I	NO	NO	NO		10	NO	10
	RE 00651 BRASIL	EBELI	ORWALDO	M	23	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENO	NINGUNO	BRASIL	DIST. FEDERAL	SI	NO	NO	NO		10	NO	10
	RE 00404 BRASIL	DA CUNHA	MIRANDA MARIA DO CARMO	F	25	S	ARTISTA	SI	SI	PORT.	C	BUENA	NINGUNA	BRASIL	DIST. FEDERAL	SI	NO	NO	NO		10	NO	10
	705 BRASIL	DE CARVALHO	CONSTANCE	F	62	V	SU CASA	SI	[illegible]	ESP. PORT.	C	BUENA	NINGUNA	BRASIL	SAO PAULO	NO	NO	NO	SI	1934	[illegible]	10	NO	SAN PEDRO [illegible]
	5539 EUA	[illegible]AVEY	CHARLES	M	59	C	FABRICANTE	SI	SI	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	NUEVA JERSEY	SI	NO	NO	NO		[illegible]	NO	PLAZA HOTEL
	6089 E.U.A.	[illegible]AVEY	MABEL ME.	F	58	C	SU CASA	SI	SI	INGLES	P	BUENA	NINGUNA	E.U.A.	CONNECTICUT	SI	NO	NO	NO		[illegible]	NO	[illegible]
	148395 EUA	MOUNT	HARRY	M	61	C	DIRECTOR	SI	SI	INGLES	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	NEW YORK	SI	NO	NO	NO		10	NO	CITY [illegible]
	55.658 POLONIA	[illegible]	ALFRED	M	32	C	GERENTE	SI	SI	POL. ING.	C	BUENO	NINGUNO	POLONIA	KRAKOW	SI	NO	NO	NO		10	NO	LUNA PARK
	230 E.U.A.	[illegible]	EARL	M	41	C	COMERCIO	SI	S	ESP ING	P	BUENO	NINGUNO	E.U.A.	WISCONSIN	SI	NO	NO	SI	19[illegible]	[illegible]	[illegible]	NO	[illegible]

[illegible] MINAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

A 484394	TAL	[illegible]	[illegible]	M	45	C	[illegible]	[illegible]	[illegible]	ITAL. ING. FER.		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	NAVA [illegible]
1958 POLONIA CERT. EXP. 15557 955	[illegible]	[illegible]		F	51	C	[illegible]	[illegible]	[illegible]	POL. [illegible]	[illegible]	RUSIA	NINGUNA	POLONIA	[illegible]	[illegible]	ALAYA 1525
NOTA 6111	[illegible]	[illegible]		F	50	C	[illegible]	[illegible]	[illegible]	POL. [illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 1071

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

REPUBLICA ARGENTINA

1054 176

14 OCTUBRE 93

OCTUBRE 1934

CONRADO AUGUSTO 40 ITALIA

LISTA DE PASAJEROS ARGENTINOS - ULTRAMAR LISTA N

64

...ICA ARGENTINA

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

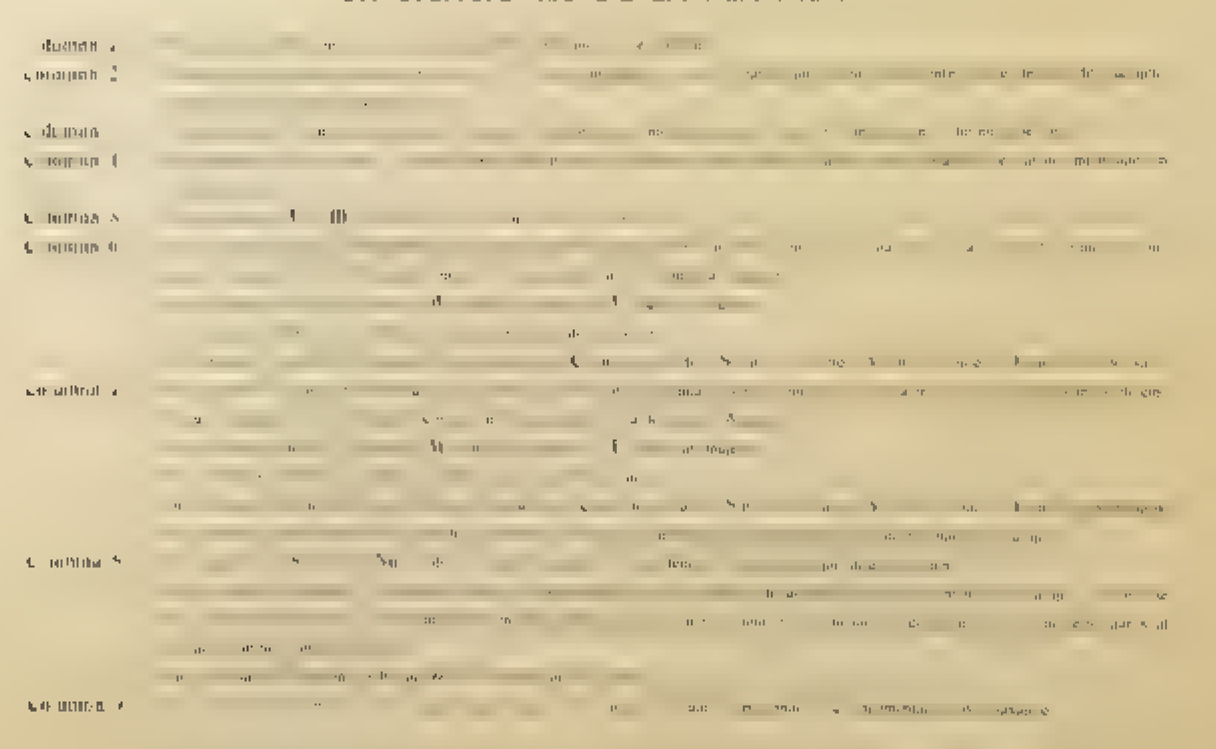
LISTA DE PASAJEROS - FLUVIAL

BUENOS AIRES

[illegible]

MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

EXPLICACIONES DE LA PLANILLA



La omisión o falsedad de datos hará incurrir al buque en las penalidades establecidas al respecto en la reglamentación argentina de inmigración

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE ULTRAMAR

BUENOS AIRES

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE - ULTRAMAR

LAS COLUMNAS

LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE TERCERA CLASE O TRANSITO

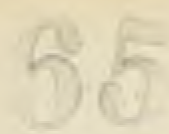
República Argentina

LAS COLUMNAS



LISTA DE PASAJEROS EXTRANJEROS DE PRIMERA CLASE - ULTRAMAR

Firma del Capitán F. W. H. McCance



MODO DE LLENAR LAS COLUMNAS

Columna 1 — [illegible]

Columna 2 — [illegible]

Columna 3 — [illegible]

Columna 4 — (Sexo). Se escribirá M para los varones y F para las mujeres.

Columna 5 — (Edad). Se pondrá la cifra de los años del pasajero. [illegible]

Columna 6 — (Estado Civil). Se escribirá una mayúscula C para los casados, S para los solteros, V para los viudos y D para los divorciados.

Columna 7 — [illegible]

Columna 8 — [illegible]

Columna 9 — [illegible]

Columna 10 — (Religión). Debe ponerse la que indique el pasajero.

Columna 11 — [illegible]

Columna 12 — [illegible]

Columna 13 — [illegible]

Columna 14 — [illegible]

Columna 15 — [illegible]

Columna 16 — [illegible]

Columna 17 — [illegible]

[illegible]

65

Carberton
llegado al Puerto del Uruguay el
31 Octubre 1934

Tripulantes
Octubre 1934

LISTA GENERAL DE PASAJEROS

Nombre del Buque	Clase	Matrícula	Procedencia	Nombre del Capitán	Nombre del Médico	Tonelaje	Tripulación	N.° de pasajeros en tránsito	Llegada al Puerto
								66	Día / Mes / Año

Puerto de embarque	Número de orden	Clase: Primera	Clase: Segunda	Clase: Tercera	Nombre y apellido	Edad	Sexo: Masculino	Sexo: Femenino	Estado: Soltero	Estado: Casado	Estado: Viudo	Nacionalidad	Profesión	Religión	Instrucción: Sabe leer	Instrucción: No sabe leer	En viaje: Ida	En viaje: Vuelta	2525 Observaciones
Melbourne [illegible]	1			[illegible]	John B. Howard	no consigna						Británico	Tripulante						Leg. [illegible]
Corcovado	2			[illegible]	Lee Hee Cho	31	no consigna					Chino	Tripulante						" " 83146/934
[illegible] Star	3			[illegible]	Sidney Edward James	45			[illegible]			Británico	Tripulante						" " [illegible]/934
[illegible]	4			[illegible]	Francisco R. [illegible]	34				c		Portugués	Marino						" " 8663[illegible]/934
[illegible]	5			[illegible]	[illegible] Bugue	19		1	1			Libanés	Tripulante						" " [illegible]/934
[illegible]	6			[illegible]	Domingo Pablo [illegible]	31			1			Yugoeslavo	Camarero						" " [illegible]/934
[illegible]	7			[illegible]	[illegible]	29			1			Británico	Tripulante						" [illegible]/934
[illegible]	8			[illegible]	Robert D. [illegible]	31				c		Británico	Tripulante						" [illegible]/934
[illegible]	9			[illegible]	[illegible]	25			1			[illegible]	Tripulante						" [illegible]/934
[illegible]	10			[illegible]	Luis [illegible]	[illegible]						Paraguayo	Tripulante						" [illegible]/934
[illegible]	11			[illegible]	Miguel De [illegible]	no consigna						[illegible]	Tripulante						" [illegible]/934
[illegible]	12			[illegible]	Pablo [illegible]	22						[illegible]							" [illegible]/934
[illegible]	13			[illegible]	John [illegible]	40			1			Británico	Tripulante						" [illegible]/934

[illegible] GOTTMANN

REPÚBLICA ARGENTINA

MINISTERIO DE AGRICULTURA

Dirección General de Inmigración

LISTA GENERAL DE PASAJEROS

1914

ENTRADA

Reglamento de Desem[illegible]

LEY DE INMIGRACIÓN

Nombre del Buque	Clase	Matrícula	Procedencia	Nombre del Capitán	Nombre del Médico	[illegible]	Tripulación	N.° de pasajeros en tránsito	Llegado al P[illegible]

PUERTO DE EMBARQUE	[illegible]	CLASE			NOMBRE Y APELLIDO	EDAD	SEXO		ESTADO			NACIONALIDAD	PROFESIÓN	[illegible]	INSTRUCCIÓN		EN VIAJE		OBSERVACIONES

5 6

66

